

Zarząd Miejski w Białymstoku
Wydział Zdrowia

Preliminarz budżetowy i budżet admini-
stracyjny Wydziału Zdrowia na rok 1945/1946

- 1945 -

Białystok, dn. 20.2.1945r.

O k ó l n i k Nr

Do Ob. ob. Naczelników i Kierowników Wydziałów Zarządu
Miejskiego oraz Przedsiębiorstw Miejskich.

Przedmiot:
Preliminarz budżetowy m. Białegostoku na rok 1945/46.

W związku ze zbliżającym się nowym rokiem budżetowym, oraz z uwagi na to, iż prace nad budżetem wymagają dłuższego okresu czasu, polecam ob. ob. Naczelnikom i Kierownikom poszczególnych wydziałów Zarządu Miejskiego oraz Przedsiębiorstw Miejskich przystąpić do opracowania preliminarza budżetowego m. Białegostoku na rok 1945/46. Preliminarze te winny być sporządzone ściśle w/g wzorów podanych w Rozporządzeniu Min. Spraw Wewn. z dnia 6. XII. 1932r. o sporządzaniu i ustalaniu budżetów gmin komunalnych /D.U.R.P. z 1933r. Nr 11 poz. 71/ i przesłane do Wydziału Finansowo-Podatkowego - dział Finansowo-Budżetowy w terminie do dnia 5 marca 1945r.

Uposażenie urzędników, oraz funkcjonariuszów miejskich ustali Wydział Prezydencki. Koszty produktów spożywczych, materiałów wszelkiego rodzaju, opału, światła, wody itp. należy ustalić w/g jednolitych norm opracowanych przez Wydział Gospodarczy i Apropowacyjny i przyjętych przez Zarząd Miejski. Wykazy zamierzonych remontów winny być przesłane niezwłocznie Wydziałowi Technicznemu, który ustali koszty tych remontów i zwróci wykazy poszczególnym wydziałom.

Prace wstępne przy opracowywaniu preliminarza muszą być prowadzone b. sumiennie, a wszelkie materiały i uzasadnienia, którymi kierował się Wydział przy ustalaniu poszczególnych pozycji należy przesłać Wydziałowi Finansowo-Podatkowemu wraz z preliminarem. Całość bowiem pracy nad budżetem koncentruje się w Wydziale Finansowo-Podatkowym - dział Finansowo-Budżetowy, który na podstawie tych materiałów opracuje całokształt budżetu i podda go krytycznej ocenie zarówno po stronie dochodów jak i wydatków.

Stwierdziłem bowiem, iż materiały do budżetu na rok bieżący i plan gospodarczy opracowane były niedbale i chaotycznie i niejednokrotnie bez głębszego zastanowienia się. W rezultacie sumy wykonania poszczególnych pozycji w zupełności nie pokrywają się z preliminowanymi. Stąd tego w żadnym wypadku nadal tolerować nie będę.

W celu usprawnienia działalności poszczególnych wydziałów polecam wyznaczyć w każdym wydziale względnie dziale urzędnika, który skutkowo byłby odpowiedzialny za wykonanie budżetu w ramach preliminowanych kredytów. Obowiązkiem jego będzie również utrzymywać kontakt ściśle z działem Finansowo-Budżetowym przy opracowywaniu preliminarza budżetowego. Wobec stwierdzonego braku zainteresowania pracowników Zarządu Miejskiego budżetem i wynikający stąd zasadniczej jego nieznajomości, polecam ob. ob. Naczelnikom i Kierownikom odbyć ze wszystkimi pracownikami poszczególnych wydziałów specjalne odprawy, poświęcone zaznajomieniu się z budżetem miasta ze szczególnym uwzględnieniem własnego resortu.

Zaznaczam wreszcie, iż przy opracowywaniu preliminarza winna być wzięta pod uwagę obecnie b. trudna sytuacja naszego miasta. Wydatki winny być preliminowane b. oględnie i przezornie, przy zastosowaniu jak najdalej idących oszczędności.

Za terminowe i ściśle wykonanie niniejszego okólnika odpowiedzialni są osobiście ob. ob. Naczelnicy i Kierownicy Wydziałów oraz Dyrektorzy Przedsiębiorstw Miejskich.

p.o. Prezydent miasta

Otrzymały Szpitale Miejskie I/II/III
Poradnia Przeciwgruźlicza
Stacja Opieki nad Matką i Dzieckiem

/Mgr W. Wenclik/

ZARZĄD MIEJSKI
Wydział Zdrowia

84 2
Białystok, dn. 24.2.1945 r.

Do Wydziału Technicznego
Zarządu Miejskiego

w B i a ł y m s t o k u

Przedmiot: Preliminarz
budżetowy na rok 1945/46

W związku z pismem Prezydenta Miasta z dn. 20.2.br.
o przystąpieniu do pracy nad preliminarzem budżetowym poszcze-
gólnych Wydziałów Zarządu Miejskiego, przekazującym ustalenie
faktycznych kosztów remontów zamierzonych na rok 1945/46
kompetencji Wydziału Technicznego, donoszę że projektuje się
remont kapitalny pomieszczeń Wydziału Zdrowia /pok. 10 i 11/.

Proszę o delegowanie osoby kompetentnej dla ustale-
nia kosztów remontu.

W załączeniu wykaz robót przewidywanych.

Sekretarz Wydziału

Frankiewicz
Z. Frankiewicz

1 załącznik

ZARZĄD MIEJSKI
Wydział Zdrowia

Wykaz robót remontowych
w pokojach Wydz. Zdrowia Nr. 10 i 11
w roku budżetowym 1945/46.

1/. Pokój 10

- a/. Założenie instalacji elektrycznej dwupunktowej wraz z dwoma kontaktami wtyczkowymi.
- b/. tynkowanie ścian wraz z malowaniem. Sufit białą farbą ściany farbą jasną klejową.
- c/. remont podłogi /wstawienie dębowego parkietu/.

- 2/. a/. Założenie instalacji elektrycznej jednopunktowej wraz z dwoma kontaktami wtyczkowymi,
- b/. tynkowanie ścian wraz z malowaniem. Sufit białą farbą ściany jasną farbą klejową /2 razy/
- c/. remont podłogi /wstawienie dębowego parkietu/.

Pozatym w obu pokojach przewiduje się naprawa drzwi, w których filunki są zastąpione obecnie rodzajem masy tekturowej nie dającej rękojmi bezpieczeństwa. W drzwiach środkowych wstawienie zamka i klamek. W 3 oknach należy zmienić 61szyb drucianych utrudniających dostęp światła na zwykłe szyby z prasowanego szkła. Wymiar szyb 56 x 37 cm.

Sekretarz Wydziału

Frankiewicz

ZARZĄD MIEJSKI
WYDZIAŁ ZDROWIA

Białystok, dnia 28.2.1945 r.

Do
Wydziału Technicznego
Zarządu Miejskiego
w/m.

86

Wykaz preliminarzowany na rok budżet.
1945/46 robot budowlano remontowych, przesyła
się celem ustalenia kosztów remontów w Łaźni
Miejskiej.

Referent Wydziału

Franciszek -

28.2.45. Winię

Zarząd Łaźni Miejskiej
w Białymostku
ul. Sienkiewicza 1 Tel. Nr.
dnia 27. II 1945
Nr. 24

Do
Wydziału Zdrowia

W wykożnaniu polecenia z dnia 19. II 45. N. IV - 91 przedkłada się projektowany remont i rozbudowę Łaźni 1945/46, a mianowicie:

1. Bieżenie ścieku waporu w kotle Łaźni.
2. Wstawienie szyb w łobach Łaźni i tamce podwójnej.
3. Naprawa posadzki cementowej.
4. Smalowanie dachu na budynku Łaźni.
5. Naprawa kotle (uszkodzonego w 1941 r.).
6. Zamiana umywalki w pompię przy ścianie atłazowej.
7. Naprawa instalacji wodociągowej wewnątrz.
8. Drobne naprawy.

Kierownik
Łaźni Miejskiej

J. Ułanowski

Białystok, dnia 26.2.1945 roku

5

Zarząd Miejski

wydział Zdrowia

w Białymstoku.

W odpowiedzi na pismo Wydziału Zdrowia Nr.IV-19 z dnia 19.2.1945 roku w sprawie robót budowlanych na terenie tut.szpitala niniejszym uprzejmie komunikuję, jakie roboty szpital chce przeprowa-
dzić a mianowicie:

- 1/ Przebudowa pralni i budowa suszarni /szpital posiada pralnie która mieści się w małym i starym budynku, suszarni niema/
- 2/ Budowa lodowni /szpital posiada lodownię której dach zawalił się w 1943 roku/
- 3/ Reperację dachów na budynkach szpitalnych.
- 4/ Przesłanie parkanu /do szpitala został przyłączony ogród który wychodzi na Stary Rynek w którym władze niemieckie pobudowały kostnice.
- 5/ Ogólny remont gmachu szpitalnego /tynkowanie, malowanie, reperację drzwi i okien, reperację pieców i t.p.-/

Lekarz Naczelny:

/-/Dr.Fiedorowicz.

ZARZĄD MIEJSKI
Wydział Zdrowia

Białystok, dnia 27 lutego 1945 r.

Wydział Techniczny Zarządu Miejskiego
w/m.

Wykaz preliminowanych robót budowlanych na rok 1945/46 w III Szpitalu Miejskim przy ul.Warszawskiej 29, przesyła się celem ustalenia kosztów remontów.

Referent Wydziału

Z.Frankiewicz

ZARZĄD MIEJSKI

m. Białegostoku
Wydział Zdrowia

Nr. _____

88
6
Białystok, dn. 28-2-1945 r.

Wydział Techniczny
Zarządu Miejskiego

w/m.

Wykaz robot budowlano remontowych II Szpitala Zakaznego
przesyła się celem wyznaczenia komisji budowlanej dla stwier-
dzenia nieodzownej potrzeby przeprowadzenia remontów, oblicze-
nia kosztów dla ~~zain~~ preliminowania odpowiednich funduszy na
ten cel.

Frankiewicz
Referent Wydziału

ZARZĄD MIEJSKI

m. Białegostoku
Wydział Zdrowia

Nr. _____

Preliminarz budżetowy
Wydziału Zdrowia Zarz. Miejskiego m. Białegostoku
na rok budżetowy 1945/46.

7

106

Dz. § poz	W y d a t k i	Suma prelimi- nowana.	Suma zatwier- dzona.	Uzasadnienie.
-----------	---------------	-----------------------------	----------------------------	---------------

IV.
VIIIDział VIII
=====

ZDROWIE PUBLICZNE.

Rozdział A.

Na zapobieganie chorobom

17 Utrzymanie służby zdrowia

a. Uposazenie personelu

§ 17 poz.a

Lekarz Miejski

" sanit.

" sanit.

Kontr.sanit.

" san.-zywn.

Felczer epid.

Dezynfekt.

Dezynfekt.

10% Ub.Sp. _____

Zł.

b. Wydatki rzeczowe

21.000,-

§ 17 poz.b

Wydatki kancelaryjne
i druki 9.000,-Rozjazdy lek.
sanitarn. 12.000,-

21.000,-

18 Wydatki na zwalczanie
chorób zakaźnych.

a. Koszta dezynfekcji

21.000,-

§ 18 poz.a

W związku z panujacy-
mi chorobami zakaź-
nymi prelinuje sie
na dezynfekcje
1750,- x 12 =

21.000,-

b. Szczepienia ochronne

60.000,-

§ 18 poz.b

Szczepienia ochronne
przeciw chor.zakaźn.

30.000,-

zakup su-
rowic

30.000,-

zł. 60.000,-

c. Wydatki kancel. i druki 7.300,-

§ 18 poz.c

Wydatki kancelaryjne
i druki zł. 7.300,-

§ 18 poz.d

na zakup hydropultów
zł. 5.000,-

§ 18 poz.e

prelinuje sie

74.800,-

e. Utrzymanie miejskiej
odwyszalni przy Łaźni M. 74.800,-

Dz. § poz	W y d a t k i	Suma prelimi- nowana.	Suma zatwier- dzona	Uzasadnienie. 9
VIII	<u>Zdrowie Publiczne</u>			
19	Wydatki na zwalczanie chorób społecznych	274.500,-		§ 19 poz.a
a.	Opieka nad społecznie chorymi	274.500,-		30 chorych x 25 zł.dz. x 366 dni = 274.500,-
21.	Pomoc lekarska dla ubogich miasta	103.000,-		
a.	Uposazenie personelu			§ 21 poz.a 1 lekarz dla ubogich VIII a
b.	Pomoc dentystyczna	36.000,-		§ 21 poz. b Preliminuje sie na pomoc dentystyczna 3.000 x 12 = 36.000,-
c.	Uzupełnienie narzędzi lekarskich	40.000,-		§ 21 poz.c preliminuje sie na zakup kompletu narzędzi 30.000,- na uzupełn. 10.000,- zł. 40.000,-
d.	lekarstwa i środki opatrunkowe	10.000,-		§ 21 poz.d prelimin. sie 10.000,-
e.	Wydatki kancelaryjne i środki lokomocji	17.000,-		§ 21 poz.e Na druki, papier, ksie- gi i inne 5.000,- Lokomocja 12.000,- zł. 17.000,-
22	Laboratorium miejskie - istnienia laboratorium miejskiego jako odrębnej jednostki administracyjnej w roku budżetowym 1945/46 nie przewiduje się. Zostaje ono przekazane Państwu. Zakładowi Higieny (filia w Białymstoku) z dniem 1.4.1945 r.			
23	Zakład rentgenowski	1,-		§ 23 preliminuje sie dla utrzymania pozycji 1,-
24	Łaźnia Miejska - patrz załącznik.			
25	Wydatki na higienę publ.	7.800,-		
a.	Kapanie ubogich	7.800,-		§ 25 poz.a preliminuje sie na kapanie ubogich 25 osób x 156 dni x 2,- zł. 7.800,-
26	Pogotowie ratunk. miejskie			
a.	Uposazenie pracowników			§ 26 poz.a 2 lekarzy 4 sanitariuszy 2 szoferów 1 intendent 1 stróż

Dz	§	poz	W y d a t k i	Suma prelimin.	Suma zatw.	Uzasadnienie
VIII			<u>Zdrowie Publiczne</u>			
	26		Pogotowie ratunkowe miej. 134444,xx			
		b.	Wydatki gospodarcze	9.342,-		§ 26 poz.b Swiatlo 240 kw.xl,5 360,- Opal 18 mp. x 109,- zl. 1962,- Woda 500,- Telefon 1520,- Inne 5000,- zl. 9342,-
		c	Utrzymanie inwentarza	15.000,-		§ 26 poz.c Remont i utrzymanie samochodu 15.000,-
		d.	Zakup inwentarza	30.000,-		§ 26 poz.d zakup inwentarza jak noszy, stolow, krze- sel i innych 30.000,-
		e.	Utrzymanie samochodu	50.000,-		§ 26 poz.e zakup benzyny i sma- row oraz innych zl. 50.000,-
		f.	Zakup srodkow w opatrunk. i lekow	25.000,-		§ 26 poz.f na zakup srodkow opatrunkowych 15.000,- lekow 10.000,- zl. 25.000,-
		g.	Inne wydatki w zwiazku z utrzymaniem pogotowia	5.000,-		§ 26 poz.g preliminuje sie 5.000,-

27. *Miejscowa Poradnia Przemyslowa*

Dz	§ poz	D o c h o d y	Suma prelim.	Suma zatw.	Uzasadnienie
VIII		<u>Zdrowie publiczne</u>			
	1	Dochód z przewozu chorych przez Pg.Rat.	27.450,-		109 § 1 preliminuje się 3 x 366 x 25,- zł. 27.450,-

11

Dodatkowy
Preliminarz budżetowy
na oddz. Wewnętrzny w I Szpitalu Miejskim
na 10 m-cy 1945 - 46 r.-
40 - łózek.-

Dochody:

§§ poz.	Wyszczególnienie	S u m a:
	Opłaty za szpit.leczenie-40x25x25x10	250,000
	" " Ambulat.leczenie	28,000
	Dopłata Z.Miejskiego do utrzymania oddziału	115,807. 22
		393,807.22

§ poz.	Wyszczególnienie	Osobowe:	S u m a:
	Uposażenie personelu w/g zał. Nr.1		55,520.-
	Ubezp.Społeczna za personel		4,774.72
	Zapomogi i renumeracje		1,050.-
		rzeczowe:	
	Żywienie chorych -40x5x30x10		60,000.-
	" personelu 7 x 2 x30x10		4,200.-
	Leki i materiały opatr.-rycz. m. 3000 zł.		30,000.-
	Konserw. i zakup instrum. ryczałt		15,000.-
	Opał, światło, woda w/g zał. 4-2		30,462.50
	Pranie bielizny - rycz. m. 600 zł.		6,000.-
	Utrzymanie czystości rycz. m. 500 zł.		5,000.-
	Wydatki kancelaryjne rycz. m. 800 zł.		8,000.-
	Zakup inwentarza w/g zał. Nr.3		33,100.-
	Utrzymanie budynku rycz. m. 700 zł.		7,000.-
	Zakup bielizny w/g zał. Nr.4		121,200.-
	Pogrzeby		10,000.-
	Różne		2,500.-
			393,807.22

Indendent
/-/ W. Okulicz

Kier.Wydz.Zdrowia
Publicznego
/-/Dr.A.Tokłoczko

Dyrektor Szpitala
-/Dr. Hamerla

Za zgodność:

Opak, światło, woda

62

Dnie	piecy	płyty	kocioł na gor. wodę	ilość m ³ dziennie	razem m ³	Cena 1 m ³	S u m a
210	15	1	1	1	210	109 zł.	22.890.-
90	-	1	1	0,25	22,50	"	2.452,50
120 Kw. x 1,50 x 10							1.800.-
za 16 izb x 2 zł. x 10							320.-
60 m. x 5 x 10							3.000.-
							30.462,50

a zgodność:

Dyrektor Szpitala
/-/ Dr. Hamerla

Personel oddz. wewnętrznego

Załącznik Nr.1

P.	Stanowisko	ilość	Pobory	Suma
1.	Lekarz	1	1105 x 1 x 10	11.050.- Dr. Brühl. Wt.
2.	Siostra salowa	3	629 x 3 x 10	18.870.-
3.	Sanitarjuszka	4	640 x 4 x 10	25.600.-
Razem:				55,520.-

Za zgodność:

Dyrektor Szpitala
/-/ Dr. Hamerla

załącznik Nr.4

Zakup bielizny

Wyszczególnienie	sztuk	cena sztuki	Suma
Wsypy	40	200	8.000.-
Powłoczki	80	300	24.000.-
Powłoki	80	600	48.000.-
Prześcieradła	80	500	40.000.-
Ręczniki	12	100	1.200.-

Za zgodność

Dyrektor Szpitala
/ Dr. Hamerla /

Zakup i remont inwentarza

Wyszczególnienie		Ilość	Cena jednostk.	<u>S u m a</u>
1/	Wyreperowanie i pomalowanie szaf	5	200	1000
2/	" " szafy aptecznej	1	400	400
3/	Z robienie stolików przyłóżkowych	40	300	12.000
4/	" taboretów	40	200	8.000
5/	" kanapki do badania chorych	1	600	600
6/	Pomalowanie krzeseł emaliow. farbą	10	50	500
7/	" i naprawa szafki kuchennej	1	250	250
8/	Talerzy głębokich	40	80	3200
9/	Łyżki stołowe	40	20	800
10/	Kubki	20	50	1000
11/	Čzajnik	1	300	300
12/	Dzbanki	3	250	750
13/	Wiadra emaliowane do strawy	3	300	900
14/	" ocynkowane	2	200	400
15/	Kocioł do gotowania strawy 50 l.	1	2000	2000
16/	" " " 20 l.	1	1000	1000
Razem				33.1000 Zł

Dyrektor Szpitala

/-/ Dr. Hamerla

Za zgodność:

15
112

Preliminarz budżetowy
Stacji Dentystycznej m. Białegostoku
na rok 1945/46

W Y D A T K I

1. Osobowe		
a/ Uposażenie pracowników		
Kierownik Stacji Lekarz	1	
Lekarzy dentystów	4	
Siostry	3	
Rejestratorki	2	
Sprzątaczk	2	
Intendent	1	
Woźny	1	
		91.044.-

10% ubezpieczenie

2. Rzeczowe		
A. Wydatki gospodarcze w związku z remontem i utrzymaniem lokalu		
a/ remonty	3.000.-	
b/ światło 20 kw. x 12 x 1,50	360.-	
c/ woda 10 cbm. x 12 x 10 zł.	1.200.-	
d/ opał 10 mp. x 12 x 109	13.080.-	
e/ telefon wraz z założ.	1.520.-	
f/ miotły, ścierki, mydło i inne	5,000.-	24.160.-
B. Zakup inwentarza /meble /		80,000.-
C. Kancelaryjne/zakup papieru, druki, bloczki kasowe, księgi rejestracyjne, kartoteki/		8.000.-
D. Zakup bielizny, /chałaty, ręczniki, ścierki.....		10,000.-
E. Wydatki na lecznictwo		
a/ leki	10,000.-	
b/ materiały dentystyczne.....	40,000.-	
c/ materiały opatrunkowe jak wata, lignina i tp.....	5,000.-	
d/ inne	1,000.-	56,000.-
F. Zakup nowych instrumentów		40,000.-
G. Konserwacja instrumentów		3,000.-
H. Leczenie dzieci bezpłatnie.		-

Wydatki Razem: Zł. 200,000.-

D O C H O D Y

1. Zwyczajne		
A. Z lecznictwa		
a/ plombowanie 150 x 12 x 50	90.000.-	
b/ ekstrakcje bez znieczul. 300 x 12 x 20	72,000.-	
c/ leczenie z znieczul. 150 x 12 x 50	90,000.-	
300 x 12 x 5,	33,000.-	285,000.-
B. Wpisowe 30 zł. od osoby		150,000.-

Dochody razem Zł. 435,000.-

Ceŭnik

111

16

Stacji Dendystylowej.

Wpisowe wene	30 r.
Kardorawce uiryt	- 5 r.
Żmierznie ryba her rucier.	30 r.
Żmierznie rybora rucier.	50 r.
Życie ropnia	30 r.
Żdziejcie kamienia	30 r.

Życie do lat Żemiu berptakie.

Preliminarz budżetowy
Miejskiego Ośrodka Zdrowia przy ul. Legionowej 12
na rok budżetowy 1945/46.

114 17

§	poz	Wydatki	Suma prelim.	Suma zatw.	Uzasadnienie.
II		<u>Zdrowie Publiczne</u>			§ 28 poz.a
	28.	Miejski Ośrodek Zdrowia			Ambulans oczny
	a.	Wydatki personalne			1 lekarz <i>hubroski 1/2</i> + 1 pielęgniarka <i>trajkowska</i>
					Ambulans wewn.
					1 lekarz 1 lekarz + 1 pielęgniarka
					Ambulans chirurg.
					1 chirurg 1 chirurg (urolog) + 1 pielęgniarka
					Ambulans laryngol.
					1 lekarz
					Ambulans sk.-wener.
					1 lekarz <i>walewski</i> 1 lekarz
					1/2 + 1 pielęgniarka <i>Higamacy</i>
					+ 1 pielęgniarka
					1/2 + 1 sanitariuszka <i>miwiaska</i>
					+ 1 rejestratorka
					Ambulans neurolog.
					1 lekarz
					Zakład fizjoterapii
					1 lekarz + 1 pielęgniarka
					Administracja Ośr.Zdr.
					1 kierown.lekarz + 1 rejestrator + 1 rejestrat.-kancel. + 3 sanitariuszki + 1 woźny-stróż.
	b.	Zakup leków i materiałów opatrunkowych	25.400,-		§ 28 poz.b
					wata 36 kg. x 150,- zł. = 5.400,-
					merla, bandaze 5.000,-
					leki dla ambulan- su ocznego 5.000,-
					leki dla innych ambulansów 5.000,-
					środki opatrun- kowe i inne dla amb.chirurg. 5.000,-
					25.400,-
	c.	Na uzupełnienie instru- mentów i urządzeń lek.	15.000,-		§ 28 poz.c
					instrumenty 10.000,-
					inne 5.000,-
					15.000,-

			115 - 2 - 18	
z.	§	poz	Wydatki	Suma prelim. Suma zatw. Uzasadnienie
II	28	d.	Zakup i uzupełnienie inwentarza	10.000,- § 28 poz.d preliminuje sie 10.000,-
		e.	Wydatki gospodarcze	46.480,- § 28 poz.e opał 360 mp.drzewa x 109,- = 39.240,- światło 30 kw. x 1,50 x 12 mies. 540,- woda 10 mp.x12 x 10,- 1.200,- miotły, scierki, szmaty, szczotki 1.500,- mydło, proszek do czyszczenia 3.000,- inne wydatki 1.000,- 46.480,-
		f.	Wydatki kancelaryjne	11.000,- § 28 poz.f zakup materiału piśmiennego 3.000,- kalka 1.000,- druki i receptar. 2.000,- ksiegi rejestr. 5.000,- 11.000,-
		g.	Uzupełnienie inwentarza	30.000,- § 28 poz.g zakup inwentarza - jak meble i inne 10.000,- maszyna do pis. 10.000,- 20.000,- zakup fartuchów i ręczników 10.000,- 30.000,-
=====				
D o c h o d y				
VIII			Zdrowie Publiczne	
		a.	Dochody z Ośrodka Zdr.	228.750,- z badań lekarskich preli- minuje sie dziennie 50 pacjentów po 10,-zł. x 366 dni = zł. 183.000,- z dokonywanych zabiegów w gabinetach chirurgiczn. i fizjoterapeutycznym 5 x 25,- x 366 = 45.750,- razem zł. 228.750,-

173

19

Załącznik do preliminarza budżetowego
Miejskiego Ośrodka Zdrowia na rok 1945/46.

Utworzenie miejskiego ośrodka zdrowia stało się sprawą najistotniejszą w obecnej chwili. Przeprowadzono rozmowy wstępne z Lek. Nacz. Ub. Społ. ponieważ Ośrodek ma być prowadzony wspólnie. Sprawa kierownictwa, lokalu i urządzenia została rozstrzygnięta w ten sposób, że

1. zarząd składać się będzie z 3 osób, mających wpływ na tok pracy, z tym że zostanie wyznaczony Kierownik Ośrodka.
2. lokalem będzie ~~istniejący~~ budynek przy ul. Legjonowej 12,
3. urządzenie pozostanie zebrane z ambulatorjów istniejących, które uzupełni się przedmiotami ambulat. ocznego, znajdujących się w tej chwili w podziemiach Z.M. Część inwentarza odda do dyspozycji Ub. Sp. W wypadku oddania do dyspozycji inwentarza leczniczego przez jedną ze stron, zostanie zawarta umowa mająca na celu zagwarantowanie tej stronie odpowiedniego odszkodowania /amortyzacja/, i ustalenie % w rozrachunku dochodów.

Zaprojektowane etaty zostaną obsadzone po obopólnym porozumieniu się Ub. Społ. i Zarz. Miejsk.

Projektuje się pozostawienie ambulatorjum skórno wener. na miejscu t.j. w szpitalu zakaźnym. Reszta ambulantów zostałaby skomasowana w bud. Legjonowa 12.

Preliminarz budżetowy
Stacji Opieki nad Matką i Dzieckiem m. Białegostoku
na rok budżetowy 1945/46.

116 20

§ poz	Wydatki	Suma prelim.	Suma zatwier.	Uzasadnienie
I	Zdrowie Publiczne =====			
27	Stacja opieki nad matką i dzieckiem	115.860,-		
a.	wydatki osobowe			§ 27 poz.a 1 kierownik - lekarz 1 lekarz 3 siostry 1 rejestratorka 1 intendent 2 sprzątaczk-pomywaczki 1 stróż - woźny 10 % Ub.Sp.
b.	wydatki gospodarcze	24.160,-		§ 27 poz.b światło, woda, opał telefon, miotły, ścierki i inne 24.160,-
c.	zakup inwentarza	30.000,-		§ 27 poz.c. preliminuje się 30.000,-
d.	wydatki na lecznictwo	5.000,-		§ 27 poz.d preliminuje się 5.000,-
e.	żywienie w kuchni mleczn.	35.700,-		§ 27 poz.e mleka 50 l. x 365 dni x 1,-zł. 18.250,- 70 kg. cukru x 12 mies. x 6,- 5.040,- owsianka 2,5 kg. x 365 dni x 4,- 3.650,- masło 2 kg. x 365 x 12,- zł. 8.760,- zł. 35.700,-
f.	wydatki kancelaryjne	8.000,-		§ 27 poz.f preliminuje się na zakup ksiąg rejestrac. druki, i papiery zł. 8.000,-
g.	inne wydatki	3.000,-		§ 27 poz.g preliminuje się na zakup fartuchów i innych jak ręczniki, itp. 3.000,-
h.	Remont lokalu mieszkalnego	12.000,-		
	Dochody =====			
28	Dochody zwyczajne	47.000,-		
a.	wpisowe	40.000,-		§ 28 poz.a prelimin. się 2000 osób po 20,- zł wpis = 40.000,-
b.	z lecznictwa	7.000,-		

Frank

Prilimēnais budžetons īn rok 1945/46
 Staci Opicki un Molke; Dieckiem
 ar Biļķūstoku

117
 Budžeti 1. Osobare
 a. Upošarēnā pracošūkōs
 Priekšūk Staci - lēkar. 1.
 Lēkar. 1
 Siostoy 3
 Rejestrēloke 1
 Tēkēdēn 1
 Kōzēn 1
 Sānāzjūski 2
 10% budžeti.

2. Pracošē
 Budžeti gospodarsē n zīgēku z pēnārēn
 i ukupēnānēn lokafu.
 a. pēnārēn 60.000.-

b.	smielo	40 kg x 12 x 1.50	420
c.	kode	25 cbm x 12 x 10	3000
d.	opar.	10 mp x 12 x 109	13080
e.	telefoņi	1200 z adzemei	2360
f.	ūnīti, šieki, ūnīti i ienē		5000
B.	Lokup i ienē, mēbi		50.000
C.	Kaņclarijē / zokup papīre,		
	drūki, blocki, kasei, kasei		
	retes, ycajē, kašoteki		8.000
D.	Lokup, bēdizē / Chaboly,		
	rozēti, šieki		15.000
E.	Budēti i ienē		5.000
F.	Lokup i ienē, i ienē		2.000
G.	Kuchēti, Mēse		30.000

50 l mēka x 28 x 12 x 4 - 16.800.-
 2 1/2 ky cukri x 28 x 12 x 6 - 6.000.-
 2 1/2 " kary x 28 x 12 x 10 - 8.400.-

3 rīkumi dēvē 120 mp x 25 - 3000.-

Dochody.

118 22

1. Kwisore 20x 2.000 = 40.000
2. L. Kereiche 7.000

Waga Kawalerzysta 66 m 4.
Karel

365.50
18250-

22.70
5040

365.25
1825
730
912.5.4
1350.0

365.24
1460
730
8760

Preliminarz budżetowy Ambulatorium Ocznego
przy ul. Legionowej 12 na rok 1945/46.

110

Dz.	\$	Poz.	Wydatki	Suma prelim. / w zł. /	Suma zatw. / w zł. /	Omówienia
						Poz. 1 1/lekarz 2/siostra I 3/Siostra II
		1.	Przychodnia oczna Wydatki na personel	90.700 zł.		
		2.	Materiał opatrunkowy	38.000 zł.		Poz. 2. 1/Gaza 70 m. 2800 zł. 2/Ligw. 30 kg. 5200 " 3/Wata 30 kg. 10000 " 4/Band. 20000 " 38000 zł.
		3.	Leki	10.000		
		4.	Bielizna	5.700		Poz. 4 1/fartuch 6 szt 4200 2/ręcznik 6 " 1000 3/ścierka 10 " 500 5700 zł.
		5.	Narzędzia	22000		Poz. 5 1/zakup nowych 20000 zł 2/ostrzenie i reper. 2000 " 22000 zł.
		6.	Wydatki kancelaryjne 5000			Poz. 6 1/receptariusze 3000 zł 2/papier 1500 3/atrament 500 5000 "
		7.	Wydatki gospodarcze 10000			Poz. 7 1/mydło 1000 zł. 2/proszek 500 " 3/pranie 8000 " 4/żarówki ... 500 " 10000 "
			Razem:	90700		

ambulatorium

P r e l i m i n a r z b u d ż e t o w y
na rok budżetowy 1945/46.

Dz.	§	poz.	W y d a t k i	Suma prelim.	Suma zatwierdz.	Uzasadnienie
II			Zdrowie Publiczne			
	27		Miejska Poradnia Przeciwnr.	355.248,-		
		a.	Wydatki personalne	120.948,-		1 Kierownik VI f 1 lekarz VI f 1 lekarz VII a 1 pielęgniarka IX f 2 pielegn. X g 2 siostry wyw. X g 1 intendent VIII f 1 kanc.rejestr.IX 1 gosp.kuch. rycz 1 kucharka " 1 woźny " 1 dozorca "
		b.	Wydatki gospodarcze	37.300,-		§ 27 poz.b opak 15.000,- prąd 1.800,- utrzym.porz. mydło proszek szczotki ścierki 15.500,- inne 5.000,- 37.300,-
		c.	Remont lokalu	5.000,-		§ 27 poz.c na drobne remonty lokalu przewiduje się 5.000,-
		d.	Urządzenie stacjonaru	60.000,-		§ 27 poz.d na urządzenie stacjo- naru przewiduje się ryczaktem 60.000,-
		e.	Wydatki kancelaryjne	8.000,-		§ 27 poz.e przewiduje się ryczakt 8.000,-
		f.	Srodki lecznicze	40.000,-		§ 27 poz.f spiryтус 4.800,- eter i jodyna 6.000,- zastrzyki 10.000,- materiały op. 5.000,- strzykawki 5.000,- igły i inne 10.000,- 40.000,-
		g.	Utrzymanie gabinetu rentgenowskiego.	12.000,-		§ 27 poz.g ryczakt 12.000,-
		h.	Wydatki na utrzymanie stacjonaru (żywienie chor.)	60.000,-		§ 27 poz.h 6 osób x 30 zł. x 30 x 12 mies. 60.000,-

Dz.	§	poz.	W y d a t k i	Suma prelim.	Suma zatw.	Umotywowanie
VIII			Zdrowie Publiczne			
		27	Poradnia Przeciwgruźl.			
		j.	Wydatki nadzwyczajne	12.000,-		§ 27 poz j. w związku z brakiem danych o kosztach czynszu lokalowego, kosztów dostarczenia drzewa opałowego prze- duje się ryczałt 12.
			<u>D o c h o d y</u>	<u>104.000,-</u>		
VIII			Zdrowie Publiczne			
		27	Dochody za leczenie chorych stacjonaru	60.000,-		§ 27 poz. 2a przewiduje się 6 chor x 30 dni x 30 zł. x 1
		2b	Dochody za badania rentgenologiczne	36.000,-		§ 27 poz 2b 4 prześw. x 25 zł. x dni x 12 mies.
		2c	Dochód z badania chorych płatnych	8.000,-		§ 27 poz 2c ryczałt 8.000

Z e s t a w i e n i e.

Wydatki ogółem	355.248,--
Dochody ogółem	<u>104.000,--</u>
Preliminowany niedobór w r. 1945/46	<u>251.248,--</u>

120 25

C e n n i k

opłat za badania i leczenie w Miejskiej Poradni
Przeciwgruźliczej.

1 dzień/łóżko w Stacjonarze Miejskiej Poradni (wraz z całkowitym utrzymaniem)	Zł. 30,--
1 badanie rentgenologiczne (bez zdjęcia) z wydaniem orzeczenia lekarskiego.	Zł. 25,--
Za badanie chorych	Zł. 10,--
Za dokonanie iniekcji (bezdostarczenia leku).. dożylniej	Zł. 10,--
podskórnej i domięśniowej	Zł. 5,--
Badanie chorych gruźlików bezpłatnie	-,--

Białystok, dnia 1 kwietnia 1945 r.

Szpital Miejski
BIAŁYSTOK

23. II - 1945r.

26

Do
Najwyższej Rady Narodowej
Wydział Zdrowia

171

W załączniku pisma Wydziału Zdrowia z dnia 19. II
1945r. przedstawiam kosztorys na rozbudowę i ostateczne
remonty w Szpitalu Miejskim, które zamierzam przepro-
wadzić w roku budżetowym 1945/46.

załącznik: 1.

Dyrektor Szpitala

M. M. M. a.

Kosztozys

na wzbudowy i ostateczne remonty Szpitala Miejskiego
w roku budzetowym 1945/46.

1. Wzbudowanie budynku pistronego z kompletnym
urzadzaniem (budynek mukonany - wzglszenie
Oddz. Ginezyk. - Polonickiego) m³ - 1000 po cenie
900 z. za 1 m³ 900.000 z.
 2. Kapitaony remont budynku Szpitala N-2 z
uporzdkowaniem nadajcyeh is pomieszczeni
(ryczalt) 65.000 z.
 3. Wzbudowanie gospodarczych budynkow:
stajni, wozowni, drwalni, ustpu - budynek
drewniany 240 m³ po cenie 180 z. za 1 m³ 43.200 z.
 4. Wzbudowanie lodowni (sciany drewniane,
poradzka betonowa) reszty wzd kosztowu
szerokolowego, - o wymiarach 8,0 x 6,0 m. 35.000 z.
 5. Odremontowanie cenn. scian budynkow
szpitalnych m². 3000 po cenie 15 z. za 1 m² 45.000 z.
 6. Splantowanie calogo terenu, z dostarczeniem
ziemi do klobow i transzow i z zalozie-
niem transzow oraz zasadeniem klobow 45.000 z.
- 1.133.200 z.

20. II. 1945 r.

Intendent

W. Kulicz

[Signature]

*Wpłać 2000 -
Wm - (M)*

Do
Obywatela Prezydenta Miasta Białegostoku

Stosownie do uchwały Komisji Opieki Społecznej
z dn. 22 b.m. proszę o wydanie połączania wstawienia
w budżecie na rok 1945/46 potrzebnej kwoty na pogrzeby
w Szpitalach Miejskich. -

I Szpital 45.000,- 25.

II - " (zak.) 36.000,- - "

III - " (PCK) _____ me dać budżetu

Razem:

Prezes: *D. Bredowicz*

1-224
1
Szpitale były chować na swój koszt tylko pacjentów
umierających w szpitalu i inne mających potrzebę.
Trupy przyniesione do szpitali były musiały być
chowane z kredytów opieki społecznej --

29/3.45

1-szy Szpital Miejski
Warszawska 15.

29

64

Wykaz

Kontroli budżetowej
za 1-szy kwartał 1945 r.

Rozchody

15 30

L. p.	Tytuł rach. budżetu	Kwiecień				Maj				Czerwiec				Saldo		Oszczędność za I kwart.
		Preliminowano		Wyrochodow.		Preliminowano		Wyrochod.		Preliminow.		Wyrochod.		Winnien	Ma	
1	Pobory pracowników	51.394	-	45.520	-	51.394	-	44.560	-	56.946	-	49.090	-	20.564.-		
2	Uł. Spół. za pracowników	4.419	-	3.371	-	4.419	-	3.316	-	4.896	47	3.650	-	3.397.47		
1	Żywnienie chorych	26.250	-	13.931	50	26.250	-	7.948	-	32.250	-	16.507	23	60.793.24		
2	" personelu	3.770	-			3.770	-			4.190	-					
3	Wydatki kuchni mleczn.	900	-			900	-			900	-					
4	Leki, materiał opatrunk.	10.000	-	15.490	-	10.000	-	17.575	-	13.000	-	29.110	-	-	29.115.-	
5	Konserw. i napr. instr. chirurg.	3.000	-	4.443	15	3.000	-	1.259	-	4.500	-	4.030	-	767.85	-	
6	Opał, woda, światło	19.350	-	3.715	-	19.350	-	25.494	-	22.396	-	22.360	-	9.527.-	-	
7	Pranie bielizny	6.000	-	-	-	6.000	-	-	-	6.600	-	-	-	18.600.-	-	
8	Utrzymanie czystości	2.000	-	-	-	2.000	-	1.625	-	2.500	-	870	-	4.005.-	-	
9	Wydatki kancelaryjne	2.800	-	2.607	-	2.800	-	1.165	-	3.600	-	2.055	-	3.375.-	-	
10	Furaz, utrzymanie fabryk	3.680	-	3.211	12	3.680	-	2.412	40	3.680	-	5571	-	-	154.52	
11	Uzupełn. dz. inwent. i bielizny	22.900	-	7.680	-	22.900	-	765	-	38.330	-	1345	-	74.340.-	-	
12	Utrzymanie bud. (drobne rem.)	3.000	-	1.400	-	3.000	-	-	-	3.700	-	720	-	7.580.-	-	
13	Pogrzeby	3.750	-	2.100	-	3.750	-	5.000	-	4.750	-	-	-	5.150.-	-	
14	Różne	1.000	-	-	-	1.000	-	520	-	1.250	-	-	-	2.730.-	-	
		164.213	-	103.468	77	164.213	-	11.579	40	203.488	47	135.308	23	210.829.59	29.269.52	181.560.07

Dyrektor Szpitala

Dochody

L. p.	Tytuł pozycji dochodowych	Kwiecień	Maj	Czerwiec
1	2a Szpit. leczenie	29.275. -	34.015 -	39.010 -
2	" Amb. "	6.044. -	5.820 -	6.220 -
3	2 Mleczn. Kuchni	-	992 -	1.669 -
4	Grupa 2a Szp. lecz.	87.050. -	54.275 -	53.450 -
5	" " Amb. "	-	720 -	1.300 -
6	Zaliczki K.Z.M.	23.700. -	10.000 -	30.000 -
		146.069	105.822 -	131.649 -

Wpływy 383.540.00
 Wydatki 350.356.40
 33.183.60

12. XII - 45r.

Dyrektor Szpitala

ZARZĄD MIEJSKI

m. Białegostoku

Wydział Zdrowia

Nr. _____

98

31

Budżet administracyjny.

1945/46

Drucik VIII.

Wydatki

92. 5.
VII

17

18

Uwzględnienie referatów Lek. allchick na wykładach

Tag, der Stadt(d)au (—bedeut= tet, zur Stadt(d)au nicht er(d)ienen)	Sampferfolg (+= positiv, — = negativ oder unbekannt)	Zahl der ent- wickel- ten Fusteln	Die Smpfung unterblieb wegen										Smpf- pflichtig bleiben										Bemerkungen (auch zu Spalte 18, ferner Angaben bei mehr oder weniger als zwei Smpfungen und der Smpfstelle, soweit nicht Oberarm)										20	
9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	Zutreffendes ist durch / zu kennzeichnen																							
			Tob			Wegzug			vor- jähriger erfolg- reicher Smpfung			Midiants findens oder zufälliger Zusab- wesenheit			ärztlicher Zurück- stellung			vor- schriffs- wibriger Ent- ziehung			Gründe (diese sind in Spalte 20 genau angabe)													

Bemerkungen
(auch zu Spalte 18, ferner Angaben bei
mehr oder weniger als zwei Sampfdmitteln
und der Sampfstelle, soweit nicht Oberarm)

Budżet administracyjny

Ziada VIII Lotrowie Publiczne

- 1 - 32

99

§	§ poz	Wydatki	Budżet 1945/46		Uzasadnienie
			Prelimi- nowano	Zatwier- dzono	
VIII		<u>Ziada VIII</u>			
		<u>Lotrowie Publiczne</u>			
		<u>Rozdział A.</u>			
		Na zapobieganie chorobom			
		Utrzymanie służby zdrowia			
17		a. Uposażenie personelu			<u>§ 17 poz a.</u> Lekarz Miejski 1 25. " " 1 - Kontr. san- żywn. 1 - " " 1 - " sanitarny 1 - Felcer epidem. 1 - Dezynfektor - Dezynfektor - Uwag. Społecz. 10% od uposażenia 25. Razem 25.
	b.	Wydatki rzeczowe	20.900,-		<u>§ 17 poz b.</u> Wydatki kancel. i druki 25. 8.900,- Rozjardy lek. sanitarnego - 12.000,- Razem 25. 20.900,-
18.		Wydatki na zwalczanie chorób zakaźnych			
	a.	Koszta dezynfekcji	21.000,-		<u>§ 18 poz a</u> W związku z panującymi chorobami zakaźnymi, przewiduje się miesięczny wychód na dezynfekcję 1750 zł x 12 mies. = 21.000,-
	b.	Szczepienia ochronne	60.000,-		<u>§ 18 poz b</u> Szczepienia ochronne przeciw chorobom zakaźnym 25. 30.000,- Zakup surowic ochr. - 30.000,- 25. 60.000,-
	c.	Wydatki kancel. i druki	7.300,-		<u>§ 18 poz. c</u> Wydatki kancel. i druki 25. 7.300,-

100

Lp.	§	poz.	Wydatki	Budżet 1945/46		Uzasadnienie
VIII	19.		Wydatki na zwaloranie chorób społecznych	274.500,-		
	a.		Opieka nad społ. chorými	274.500,-		§19 poz a 30 chorych x 25,- x 366 dni = 25. 274.500,-
	20		Miejska Poradnia Przeciwwirusowa i ambulatorjum			
	d.		Uposażenie personelu			
	b.		Wydatki rzeczowe			
	c.		Wydatki kanc. i druki			
	d.		Lecznictwo i środki opatrunkowe			
	e.		Inwentarz			
	f.		Wydatki nadzwyczajne			§19 poz f. Przebudowa i remont i odbudowę nowego lokalu /25.

6
Erft
m
Stad
tel.
bed
Stad
ag ber

Nr.	§.	poz.	Wydatki	Budżet 1944/45		Uzasadnienie
				Prelim.	Latw.	
VIII	21.		Pomoc lekarska dla ubogich miasta			
		a.	Uposażenie personelu			§ 21 poz a 1 lekarz ubogich VIII f Uł. Społ. 10% od upos.
		b.	Pomoc dentystyczna	36.000,-		§ 21 poz b Preliminumy tj na pomoc dentystów 3000 x 12 mies = 25. 36.000,-
		c.	Uzupełnienie narzędzi lekarskich	40.000,-		§ 21 poz c Preliminumy tj zakup kompletu narzędzi 25. 30.000,- I na uzupełnieniu 25. 10.000,- 25. 40.000,-
		d.	Lekarstwa i środki opatr.	10.000,-		§ 21 poz d Preliminumy tj 25. 10.000,-
		e.	Wydatki kancelaryjne i środki lokumocji	17.000,-		§ 21 poz e Na druki, papier, książki, receptaryjne o tym prelinumy 25. 5000,- Środki lokumocji 25. 12000,- 25. 17.000
22.			Laboratorium Miejskie			
		a.	Uposażenie personelu			§ 22 poz a Istnienie odrębnej laborator. miejskiego w roku 1944/45 nie przewiduje się. -
		b.	Wydatki gospodarcze			§ 22 poz b Opał 14 ton węgla = 40 mp. drewna 70 105,- 7350,- Fowóz Światło 350 Kw. 525,- Woda 14 m ³ 350,- Telefon 252,- 8502,-

6
uauai(p)ia
tppm
uap(p)ay
at, iat
nabag—)
uap(p)ay
ag bag

Lp.	§	poz	Wydatki	Budżet 1945/46		Uzasadnienie
				Prelim	Zakreślone	
VIII	22	b	Wydatki gospodarcze	23.502,-		§ 22 poz b z poprzednio 8502,- Bielizna fartuchy, ręczniki ściertki 10.000,- chłystki, proszek 5.000,- 23.502,-
		c	Wydatki kancelaryjne i druki	12.000,-		§ 22 poz c Preliminumy są 12.000,- Iskumnie otrzymane laboratorium w roku 1945/46 nie przewiduje są. -
		d	Inwentarz	120.000,-		§ 22 poz d Stalucie aparatów laboratoryjnych trychromoskopa, aglutynoskopa mikroskopu i innych 40.000,- Stalucie słodów, oraf, gablot, slotków i kreset i in. 8.000,- 120.000,-
		e	Chemikalia i naczyń laboratoryjnych	12.000,-		§ 22 poz e Preliminumy są 12.000,-
23.			Instytut rentgenowski i fluoroscopia	1,-		§ 23 Preliminumy są dla zachowania pożyty 1,-
24.			Laznia Miejska (patrz Księgarnia)	-	-	

6
 (uueuelp)re
 iłpim
 nospłpary
 ane, ane
 -nagag-
 (+) nospłpary
 S ag der

§
25

26.

27

Tag der Nachschau — bedeuten + = positiv, — = negativ, oder (unbekannt)	Simpferfolg	Zahl der ent- wickel- ten Pusteln	Die Impfung unterblieb wegen										11	12	13	14	15	16	17	18	19	20
			andere Gründe (diese sind in Spalte 20 genau angabe)	vor- schritts- wirdiger Ent- ziehung	ärztlicher Rat- stellung	un- ter- scheid- barkeit der Impfung	Impfung erfolgt oder nicht	Impfung erfolgt oder nicht	Impfung erfolgt oder nicht	Impfung erfolgt oder nicht	Impfung erfolgt oder nicht	Impfung erfolgt oder nicht										

Bemerkungen
(auch zu Spalte 18, ferner Angaben bei
mehr oder weniger als zwei Impfstoffen
und der Impfstelle, soweit nicht Überarm)

800.- 12.6
220

109.18
872
109.18
109.18

BudżetWydziału Zdrowia Zarządu Miejskiegom. Białegostokuna rok 1945/46Od 1 Kwietnia 1945 r. do 31 Marca 1946 r.

Budżet Administracyjny.

Budżet Administracyjny.

38

Lp	SS	1944	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarz na rok 1945/46	Przebieg budżetowy	Przebieg budżetowy
			<u>Dział VIII</u>				
			<u>Zdrowie publiczne</u>	3309393-	6765206-		
			<u>Rodzaj A</u>				
			<u>Na zapobieganie chorobom</u>				
			<u>Utrzymanie służby zdrowia</u>	59.679-	89.875-		
			<u>Uposażenie personelu</u>	50.679-	68.875-		
			<u>Wydatki rzeczowe</u>	9.000-	21.000-		

Uzasadnienie.

32

S 23 poz. a.

1 Lekarz sanit.	VII f.	zt. 11.340 -
1 " " " "	VII a.	8712 -
1 Kontroler sanit. zymn.	VII f.	9.948 -
1 " " san. <u>z</u>	VII f.	8.640 -
1 Felczer epidem.	VII f.	8.136 -
1 Dezynfektor	VII g.	7.548 -
1 " " "	VII a.	6.696 -
Dołówek epidem. z dezynf. a 100 zt. mies.		2.400 -
Ubezpieczenie społeczne		5.455 -
		zt. 68.875 -

S 23 poz. b.

Wydatki Kancelaryjne i druki	zt. 9.000 -
Rozjazdy lekarza sanitarnego	12.000 -
	zt. 21.000 -

Budżet Administracyjny.

Nr	S	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarzowo rok 1945/46	
					przez Ministr.	przez Ministr.
III	24	-	Wydatki na zwalczanie chorób zakaźnych.	75.125	168.100	-
		a	Koszta dezynfekcji	13.125	21.000	-
		b	Szczepienia ochronne	60.000	60.000	-
		c	Wydatki kancelaryjne i druki	2.000	7.300	-
		d	Inwentary	-	5.000	-
		e	Na utrzymanie ośrodków przy Łazni Miejskiej	-	74.800	-
		f	Nieprzewidzane wydatki	-	-	-

Budżet Administracyjny

39

Uzasadnienie.

33

S 24 poz a.

W związku z panującymi chorobami
zakaźnymi preliminarzuję się na dezynfekcję
zł. 1750 - x 12 mies.

zł. 21.000 -

S 24 poz b.

Na szczepienia ochronne przeciw chorobom
zakaźnym

zł. 30.000 -

Na zakup surowicy ochronnej

" 30.000 -

zł. 60.000 -

S 24 poz c.

Na wydatki kancelaryjne i druki

zł. 7.300 -

S 24 poz d.

Na zakup inwentarza dezynfekcyjnego jak
hydropułtów i t.p

zł. 5.000 -

S 24 poz e.

Preliminarzuję się

zł. 74.800 -

Budżet Administracyjny

Budżet Administracyjny

40

Lp.	§	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarz na rok 1945/46	inne poz.
					przez magistr.	przez powiat. powiat. powiat. powiat.
VII	25	-	Wydatki na zwolnienie chorób społecznych	168.750-	244.500-	
		a	Opieka nad społecznie chorymi	168.750-	244.500-	
	26		Pomoc lekarska dla ubogich chorych miast	48.904-	8.367-	
		a	Uposażenie personelu	6.204-	8.367-	
		b	Pomoc dentystyczna	21.000-	36.000-	
		c	Na badanie chorych i niezdolnych do pracy	-	25.000-	

Uzasadnienie.

34

§ 25 poz. a.

30 chorych x 25 zł x 366 dni

zł. 244.500 -

§ 26 poz. a.

1 Lekarz VII a
Uposażenie społeczne

zł. 7404 -

" 663 -

zł. 8.367 -

§ 26 poz. b.

Preliminarz na pomoc dentystyczną

zł. 3000 - x 12 mies.

zł. 36.000 -

§ 26 poz. c.

Wobec zgłoszenia się dużej ilości osób skierowanych przez Wydział Opieki Społecznej na badanie celem stwierdzenia niezdolności do pracy, lekarz miejski mimo możliwości przeprowadzenia tych czynności sam bez udziału kilku lekarzy.

Przewiduje się badanie około 2500 osób a 10 zł.

zł. 25.000 -

Budżet Administracyjny

Budżet Administracyjny

W

Lp	S	poz	Wydatki	Budżet	Preliminarium rok 1945/46	
				na rok 1944/45	na rok 1945/46	inne poz
					Magistr	Radca
26	d.		Uzupełnienie narzędzi lekarskich	7000 -	40.000 -	
	e.		Lekarstwa i środki opatrunkowe	7000 -	10.000 -	
	f.		Wydatki kancelaryjne i środki lokomocji	7700 -	17.000 -	
27			<u>Miejska Stowca Opieki nad matką i dzieckiem (ul. Drzeczowa 5)</u>	-	308.965 -	
	a.		Wydatki osobowe	-	80.265 -	

Uzasadnienie

35

S 26 poz. d.

Na zakup kompletn narzędzi lekarskich

zt. 30.000 -

Na uzupełnienie

zt. 10.000 -

zt. 40.000 -

S 26 poz. e.

Preliminarje są

zt. 10.000 -

S 26 poz. f.

Na druki, papier, książki i inne

zt. 5.000 -

Na środki lokomocji zt. 1000 - x 12 mies.

zt. 12.000 -

zt. 17.000 -

S 27 poz. a.

1 Kierownik 271 f

1

zt. 11.844 -

1 Lekarz 271 f

zt. 9.216 -

3 Siostry 271 a

zt. 20.088 -

1 Intensjont 271 a

zt. 7704 -

1 Rejestr - kancel. 271 a

zt. 6.696 -

2 Sprzątacznicy zt. 445 zt.

zt. 10.680 -

1 woziny - stróż zt. 640 -

zt. 7.680 -

Ubezpieczenia społeczne 8.6%

zt. 6.354 -

zt. 80.265 -

Budżet Administracyjny

Lp	§	poz	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarium rok 1945/46		inne wydatki na rok 1944/45
					na miesiące	na Rok 1945/46	
VII	27	b	Wydatki gospodarsze i kancelaryjne		35.000-		
		c	Inwentarz		30.000-		
		d	Lekarstwa		5.000-		
		e	Zywność w kuchni mlecznej i dosypanie		35.700-		
		f	Remont lokali		120.000-		
		g	Inne wydatki		3000-		

Budżet Administracyjny

49

Uzasadnienie.

36

§ 27 poz. b	
Światło, woda, opał, telefon, mioty, ściarki i t.p.	zł. 24.000 -
Na zakupienie ksiąg rejestrowych, druków i papieru	" 8000 -
Na zakup fartuchów, rękawic i t.p.	" 3.000 -
	zł. 35.000 -
§ 27 poz. c.	
Na zakup inwentarza	zł. 30.000 -
§ 27 poz. d.	
Na lekarstwa	zł. 5.000 -
§ 27 poz. e.	
Mleko 50 l. o 1 zł. x 365 dni	zł. 18.250 -
Cukier 70 kg o 6 zł. x 12 mies.	" 5.040 -
Chleb 2,5 kg. o 4 zł. x 365 dni	" 3.650 -
Mąka 2 kg. o 2 zł. 12 - x 365 dni	" 8.760 -
	zł. 35.700 -
§ 27 poz. f.	
Preliminarium	zł. 120.000 -
§ 27 poz. g.	
Preliminarium	zł. 3000 -

Budżet Administracyjny

Lp	§	poz.	Wydatki	Budżet	Preliminarz	inne poz.
				rol rok 1944/45.	rok 1945/46 poza Magistr.	Magistr. Miej.
VII	28	-	<u>Laznia Miejska.</u>	285.082-	689.018-	
		a	Uposażenie personelu	55.507-	99.682-	
		b	Wydatki Kancelaryjne	4358-	8.110-	

Budżet Administracyjny

45

Uzasadnienie.

34

§ 28 poz. a			
1 Kierownik	271 f	3	zł 12.300 -
1 Kuisjer	18 a		" 7.248 -
1 Slusarz rycałt	oi 800 zł.		" 9.600 -
1 portiera	" " " 700 -		" 8.400 -
2 portiera	" " " 600 -		" 14.400 -
4 sprzątacze	" " " 545 -		" 26.160 -
2 stróża	" " " 570 -		" 13.680 -
Ubezpieczenie	spółczn 8,6%		" 7.894 -
			zł. 99.682 -

§ 28 poz. b.			
Papier Kancelaryjny	200 ark. oi zł. 4 -		zł. 800 -
Atrament	1 litr oi zł. 80 -		" 80 -
Ołówki	12 szt. oi zł. 30 -		" 360 -
Stołówki	50 szt. oi zł. 3 -		" 150 -
Bilety do Towrni	60 bloków oi zł. 100 -		" 6.000 -
Abonament telefoniczny	60 zł. x 12 mies.		" 720 -
			zł. 8.110 -

Budżet Administracyjny

Lp	S	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarz na rok 1945/46	
					przez magistr.	przez R. Miejski
271	28	c	Wydatki gospodarskie	225.217-	521.026-	
		d	Utrzymanie i remont inwentarza	-	2.700-	
		e	Remont i ubezpieczenie budynku od ognia	-	57.500-	
282			<u>Apteka Miejska</u>	-	-	

Budżet Administracyjny

44

Uzasadnienie.

38

S 28 poz. c.

16 m. opatu na 1 dzień x 160 dni = 2560 m. x 109 zł.	zł. 279.040 -
Pitowanie i rąbanie 2560 m. o 25 zł.	" 64.000 -
Woda 100 m. ³ x 160 dni - 1600 dni o 10 zł.	" 160.000 -
Zużycie prądu oświetleniowego 160 kw. mies. o 1,50 zł. = 240 zł. + opłata za użyty 29 x 2 = 58 + 240 = 298 x 12 m.	" 3.576 -
Zużycie prądu silnikowego 420 kw. x 12 = 420 + opłata za silnik 25 zł = 445 zł. x 12 mies.	" 5.340 -
Zużycie oliwy do silnika i pompy 50 kg. o 15 zł.	" 750 -
Proszek do mycia wanien 150 kg. x 40 zł.	" 6000 -
Szorstki do szorowania 24 zł. o 40 zł.	" 960 -
~ ~ do zamiatania	" 1.200 -
Śmieci do zamiatania	" 160 -
	zł. 521.026 -

S 28 poz. d.

Preliminarz

zł. 2.700 -

S 28 poz. e.

Ułożenie sufitów, ścian, wstawienie szyb, reperacja posadzki cementowej, osmotowanie dachów i t. p.	zł. 50.000 -
Naprawa kotła i zamiana uszczelniości do pompy	" 1000 -
Asuransijski ogień	" 1.500 -
	zł. 57.500 -

S 282

Na zakup leków, flakonów, sarta i t. p.

Budżet Administracyjny

Budżet Administracyjny

45

Lp	S	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarz na rok 1945/46		Inny zatwierdzony przez Sejmik
					przez Magistr.	przez Sejmik	
711	29		<u>Miejska Poradnia Przeciwwgruzlicza.</u>	995.814	390.650-		
		a	Utrzymanie personelu	55.687-	131.350-		
		b	Wydatki rzeczowe i kancelaryjne	113.127-	52.300-		
		c	Inwentarz	50.000-	30.000-		
		d	Remont lokalu	-	5.000-		

Uzasadnienie.

39

S 29 poz. a.

1 Kierownik - sr.	27 f	2	zł. 13.488-
1 Lekarz	27 f		" 12.768-
1 ~ ~	27 a		" 8.712-
1 Pielęgniarka	18 f		" 8.136-
2 ~ ~ ~	5 g		" 15.096-
2 siostry wywioz.	5 g		" 15.096-
1 Intendent	27 f		" 9.216-
1 Kancel. - rejestr.	18 f		" 8.136-
1 Gospodyni kuchni rybnie w 700 zł.			" 8.400-
1 Kucharka	~ ~ a 640 -		" 7.680-
1 woziny	~ ~ a 545 -		" 6.540-
1 Dorożka	~ ~ a 640 -		" 7.680-
ubezpieczenie społeczne 8.6 %			" 10.402-
			zł. 131.350-

S 29 poz. b.

Opłat	zł. 15.000-
Swiato	" 1.800-
utrzymanie czystości, myłto, proszek, szczotki, ścierni i t. p.	" 15.500-
Nie druk i materiały kancelaryjne	" 8.000-
Komorne	" 13.000-
	zł. 52.300-

S 29 poz. c.

Nie molić i remont inwentarza	zł. 30.000-
-------------------------------	-------------

S 29 poz. d.

Preliminarz na drobny remont konserwacyjny	zł. 5.000-
--	------------

Budżet Administracyjny

Budżet Administracyjny

46

Lp.	§	poz.	Wydatki.	Budżet na rok 1944/45	Preliminowane rok 1945/46		Uzasadnienie.	
					przez dyrektora	przez podległych		
III	29	e	Utrzymanie stożniaru	-	60.000-		§ 29 poz. e. Preliminuje się	zł. 60.000-
		f	Zywność chorych	-	60.000-		§ 29 poz. f. Preliminuje się na dozyswiolenie chorych	zł. 60.000-
		g	Środki lecznicze	4000-	40.000-		§ 29 poz. g. Spirytus Ciepła i polynol Zastrzyki Materiały opatrunkowe Strzykawki Igły i inne	zł. 4.000- " 6000- " 10.000- " 5.000- " 5.000- " 10.000- zł. 40.000-
		h	Utrzymanie gabinetu rentgenow- skiego	-	12.000-		§ 29 poz. h. Preliminuje się	zł. 12.000-
		i	Nadzwyczajny Komisarjat ds. walki z epidemjami	-	-		§ 29 poz. i. Subsylium na remont Poradni Przeciw- gruźliczej przy ul. Mickiewicza № 2	zł. 75.000-
30			<u>Przychodnie ogółem</u>	-	122.234-			
		a	Utrzymanie personelu	-	31.534-		§ 30 poz. a. 1 Lekarz 1 Siostro 1 ~ ~ ubezpieczenia społeczne	zł. 12.768- " 8.136- " 8.136- " 2.494- zł. 31.534-

Budżet Administracyjny.

Lp.	§	poz.	Wydatki.	Budżet na rok 1944/45.	Preliminarzowo wyliczone przez Magistr.	
					na rok 1945/46	przez Magistr.
1411	30	b	Wydatki gospodarsze i kancelaryjne	-	15.000-	
		c	Materiały spożywcze i przyrządy lekarskie	-	70.000-	
		d	Bielizna	-	5.700-	
21			<u>Przychodnia dentyści</u>		320.034-	
	a		Uposażenie personelu	-	98.874-	

Budżet Administracyjny

47

Uzasadnienie.

47

§ 30 poz. b.

Chybek, proszek do prania, żurawki, światło, opat i t.p.

zt. 10.000-

Recepturinsze, papier, atrament i t.p.

zt. 5.000-

zt. 15.000-

§ 30 poz. c

Gaza, lignin, wata, bombario i t.p.

zt. 38.000-

Lekarski

zt. 10.000-

Przyrządy lekarskie

zt. 22.000-

zt. 70.000-

§ 30 poz. d.

Na nabycie fortuchów, rzeczy i t.p.

zt. 5.700-

§ 31 poz. a

1 Kierownik - Dr VII f 3

zt. 12.300-

4 Lekarzy dent. 1/2 pob. wyplat a' 400 zt.

zt. 19.200-

3 siostry

II a

zt. 20.088-

1 Internista

II a

zt. 7.704-

2 rejestr - Kancel.

II a

zt. 13.392-

2 Sprzątacze wyplat a' 445 zt.

zt. 10.680-

1 wozny - stróż - a' 640-

zt. 7.680-

Ubezpieczenia społeczne

zt. 7.830-

zt. 98.874-

Budżet Administracyjny

Lp.	S.	poz.	Wydatki.	Budżet na rok 1944/45	Preliminowane na rok 1945/46	
					przez Ministr.	przez Radę Miejscową
III	32	b	Wydatki gospodarskie i kancelaryjne	-	32.160.-	
		c	Zakup i naprawa inwentarza	-	80.000.-	
		d	Na nabycie instrumentów i przyrządów lekarskich	-	43.000.-	
		e	Bielizna	-	10.000.-	
		f	Wydatki na leśnictwo	-	56.000.-	

Budżet Administracyjny

48

Uzasadnienie.

S 32 poz. b.

Opraty 10 m. x 12 m. x 109 zł.	zł. 13.080.-
Światła 20 m. x 12 m. x 1.50 zł.	1860.-
Moce 10 m. x 12 m. x 10 zł.	1.200.-
Telefon i autożenie	1.520.-
Mioty, ściarki, myłto i t.p.	5.000.-
Groszy remont konserwacyjny	3.000.-
Papier, druki, bloczki kaseowe, rejestracyjne, kartoteki i t.p.	8.000.-
Suma	32.160.-

S 32 poz. c.

Na nabycie niezbędnego inwentarza	zł. 80.000.-
-----------------------------------	--------------

S 32 poz. d.

Preliminarje sz	zł. 43.000.-
-----------------	--------------

S 32 poz. e.

Na nabycie fartuchów, rękawic, ścierek i t.p.	zł. 10.000.-
---	--------------

S 32 poz. f.

Na lekarstwo i materiały opatrunkowe	zł. 56.000.-
--------------------------------------	--------------

Budżet Administracyjny

Budżet Administracyjny

49

Lp.	S	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminowane na rok 1945/46	
					przez Magistr.	przez Rada. Nadzw. Mię.
0411	33	-	Wydatki na higienę publiczną	8750 -	7.800 -	
		a	Kapomno ubogich	8750 -	7.800 -	
34			Ogólne wychowanie fizyczne Ośrodek W.F.	105.937 -	496.022 -	
		a	Wyposażenie personelu	30.937 -	53.992 -	
		b	Wydatki gospodarskie	-	42.030 -	

Uzasadnienie

43

S 33 poz. a.	
Na kapomno ubogich (25 osób x 156 dni o st. 2-)	
	st. 7.800 -
S 34 poz. a.	
1 Kierownik W.F.	3 st. 12.300 -
1 Instruktor W.F.	" 7.704 -
1 ~ ~ ~ trener W.F.	1 " 8.228 -
1 ~ ~ ~ W.F.	" 7.704 -
1 Dorożca pływ. i kapomno ryboł. o 5% st.	" 6.840 -
1 ~ ~ stowionu ~ ~ 5% st.	" 6.840 -
Ubezpieczenie społeczne 8.6%	" 4.256 -
	st. 53.992 -
S 34 poz. b.	
Opiat (6 pieców i kuchnia 72 m.)	st. 7.630 -
Piłownia i robocizna drzewa	" 14.400 -
Oświetlenie	" 1.500 -
Woola	" 4.500 -
Utrzymanie czystości	" 6.000 -
Asenizacja	" 5.000 -
Wydatki kancelaryjne	" 3.000 -
	st. 42.030 -

Budżet Administracyjny

Nr.	S.	poz.	Wydatki.	Budżet na rok 1944/45	Preliminowane na rok 1945/46	
					poza Majstr.	poza Radę Miej.
III	34	c	Inwentarz	-	200.000-	
		d.	Remont	-	200.000-	
35			Ogrody, parki, zielence publiczne	196.972-	804.958-	
	a.		Uposadzenie personelu	29.329-	74.478-	
	b.		Utrzymanie ogrodzeń i in- spektów	-	200.185-	

Budżet Administracyjny

50

Uzasadnienie.

44

S 34 poz. c.

Na nabycie sprzętu sportowego

20. 200.000-

S 34 poz. d.

Na oszeklenie okien, remont pieców,
drzwi (sali gimnastyczne, stajon,
Kapielisko)

20. 200.000-

S 35 poz. a.

1 Kierownik - inżynier	2 f.	2	20. 17.592-
1 Ogrodnik - inżynier	2 f.		" 11.340-
1 Buchalter	2 f.	1	" 11.844-
1 Ogrodnik - instruktor	2 f.	2	" 9.948-
1 Młyniarz	1 f.		" 8.136-
1 Lesniczy	2 f.	1	" 9.720-
Ubezpieczenie społeczne	8.6%		" 5.898-
			20. 74.478-

S 35 poz. b.

6 robotn.	300 dni x 30 zł.	20. 54.000-
8 ~ ~	300 . x 22 zł.	" 52.800-
Grzewo opałowe	250 m. ³ o 109 zł.	" 27.250-
Woda	500 m. ³ x 10 zł.	" 5.000-
Światło	300 kwg. o 1.50 zł.	" 450-
Reparacje i instalacja elektryczności		" 500-
Nowiz do inspektorów	100. wozów o 50 zł.	" 5.000-
Nowizna kwiatowa i wozrywane		" 20.000-
Zaprzęg do wozu rob	80 dni o 75 zł.	" 6.000-
Stomol, spowoz, papier, prokust i t. p.		" 5000-

Bużet Administracyjny

Lp	S ^o	poz.	Wydatki	Bużet na rok 1944/45	Preliminarzowy szacunek na rok 1945/46	
					pona- magistr.	prze- budowa budżetu
III	35	B.				
			C Uprawa warzyw i kwiatów przy zabudowaniach	-	33.130-	
			d. Uprawa polna warzyw 5 ha	-	197.786-	

Bużet Administracyjny

51

Wzrostnienie

45

Zwir do roślin 5 m ³ a 50 zł.	25. 2.500-
Naprawa i oszklenie okien inspekcji	" 4.500-
Przebudowa pieców w oranżerii	" 3.000-
Remont konserwacyjny oranżerii	" 5.000-
Ubezpieczenia społeczne	" 9.135-
	<u>25. 200.135-</u>

S 35 poz. c.

1 robotnik przez 200 dni a 30 zł.	25. 6000-
4 " " " 200 " " 22-	" 17.600-
1 koni " " 60 " " 75-	" 4.500-
Nawóz 20 worków a 50 zł.	" 1.000-
Nasiona	" 2000-
Ubezpieczenia społeczne	" 2030-
	<u>25. 23.130-</u>

S 35 poz. d.

8 robotników x 200 dni a 30 zł.	25. 48.000-
15 " " " x 200 " " 22-	" 66.000-
6 koni x 100 " " 75-	" 45.000-
Zawieszenie okopów 20 rob a 28 zł. x 10 dni	" 5.600-
Nawóz 50 worków a 50 zł.	" 2.500-
Nasiona	" 20.000-
Koup drobnych narzędzi i ubezpie- czenia warzyw na zimę	" 1000-
Ubezpieczenia społeczne	" 9.686-
	<u>25. 197.786-</u>

Budżet Administracyjny

Lp.	S	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarz na rok 1945/46	
					na magistr.	na podległych
VII	35	e	Nadzór i obsiew pola przy ulicy Stonimskiej wzdł. Dobrej	-	25.589 -	
		f	Ochrona lasu „Zwierzyniec”	-	26.758 -	
		g	Nadzór nad starym parkiem i plantami, obsadzenie klombów, kore- nie trawników	-	63.658 -	

Budżet Administracyjny

57

Uzasadnienie.		46
<u>§ 35 poz. e.</u>		
2 robotn. 175 dni o 28 zł.	zł.	9.800 -
2 robotn. 175 " " 22 -	"	7.700 -
Nasiona	"	3.000 -
Pielnie 5 rob. x 30 dni o 22 -	"	3.300 -
Ubezpieczenia społeczne		1.789 -
	zł.	25.589 -
<u>§ 35 poz. f.</u>		
2 gajowych 365 dni o 28 zł.	zł.	20.440 -
Odzinki i ceapki	"	600 -
Wyczerpanie lasu	"	4.000 -
Ubezpieczenia społeczne 8.6 %	"	1.758 -
	zł.	26.758 -
<u>§ 35 poz. g.</u>		
3 robotn. x 200 dni o 28 zł.	zł.	16.800 -
3 " " x 200 " " 22 zł.	"	13.200 -
Polewanie klombów 300 m ² o 10 zł.	"	3.000 -
Koszenie na klombach 80 wosów o 50 zł.	"	4.000 -
Nasiona kwiatów i flance	"	5.000 -
<u>Pielnie i konserwacja</u>		
10 robotn. x 30 dni o 22 zł.	"	6.600 -
<u>Koszenie trawników</u>		
2 robotn. x 60 dni o 30 zł.	"	3.600 -
Remont musli.	"	5.000 -
" " i malowanie ławek	"	3.000 -
Ubezpieczenia społeczne	"	3.458 -
	zł.	63.658 -

Budżet Administracyjny

Dz	S	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarz na rok 1945/46	
					przez ew. ajstr.	przez kadr. i inż. ajstr.
III	35	h	Pielęgnacja plantacji morowanych	-	19.114-	
		i	Uporządkowanie cmentarza wojskowego	-	9.340-	
		K	Wydatki gospodarcze i kancelaryjne	-	154.920-	

Budżet Administracyjny

53

Uzasadnienie.

47

S 35 poz. h	
4 robotn. x 200 dni o 22 zł.	zł. 17.600-
Ubezpieczenie społeczne	1.514-
	zł. 19.114-
S 35 poz. i	
2 kobiety x 150 dni o 22 zł.	zł. 6.600-
Obsiew i obsadzenie kwiatów	2.000-
Ubezpieczenie społeczne	740-
	zł. 9.340-
S 35 poz. K	
Rozebiora przybudówki przy szopie ołta jedwabnic	zł. 500-
Kucie 8 koni (Grzy 600 zł.)	28.800-
Remont bron, wozów, pturków i drobnych narzędzi	10.000-
Smary do wozów	1.000-
Nabycie uprzęży ołta 4 koni o 5000 zł.	20.000-
~ 2 wozów o 25.000 zł.	50.000-
Piłownia i rębarnia drzewa opałowego 120 m o 150 zł.	18.000-
Wydatki na delegacje	2.000-
Remont i postawienie brzoźących ptaków	4000-
~ ~ budynków po jedwabnikach	5000-
Materiały kancelaryjne	1000-
Telefon i instalacja	2.200-
Ubezpieczenie budynków	600-
Asenizacja, mioty i t.p.	3000-
Czyścienie kominiów	300-
Leczenie koni	1000-
Uruchomienie jadalni (nabycie kotła i t.p.)	6000-
Zainstalowanie tablic ostrzegawczych	1.500-
	zł. 154.920-

Budżet Administracyjny

Budżet Administracyjny

54

Nr	§	poz.	Wydatki	Budżet	Preliminarium rok 1945/46	
				na rok 1944/45	przez magistr.	przez Zarząd Mięspolm.
III	35	l.	Premie dozorców posesji zol wzorowe utrzymanie posesji	100.-	100.-	
			<u>Rozdział I B.</u> <u>Lecznictwo.</u>			
	36		<u>Dopłaty do utrzymania Szpitali</u>	113.760.-	1.006.002.-	
		a	Szpital № 1	38.630.-	200.000.-	
		b.	Szpital № 2 zakazny	19.441.-	673.039.-	
		c	Szpital № 3 P.O.K.	55.689.-	132.963.-	

Uzasadnienie

48

§ 35 poz. l.

Dla zachowania posesji

zt. 100.-

§ 36 poz. a

Koszt utrzymania Szpitala № 1

zt. 2.331.667.-

Dopłata za leczenie i zwrot z różnych tytułów

„ 2.131.667.-

Dopłata Zarządu miasta do utrzymania Szpitala

zt. 200.000.-

§ 36 poz. b.

Koszt utrzymania Szpitala № 2

zt. 1.585.539.-

Dopłata za leczenie i zwrot z różnych tytułów

„ 912.500.-

Dopłata Zarządu miasta do utrzymania Szpitala

zt. 673.039.-

§ 36 poz. c.

Koszt utrzymania Szpitala № 3

zt. 1.576.713.-

Dopłata za leczenie i zwrot z różnych tytułów

„ 1.443.750.-

Dopłata Zarządu miasta do utrzymania Szpitala

zt. 132.963.-

Budżet Administracyjny

Budżet Administracyjny

55

Lp.	S.	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarz na rok 1945/46	
					poza magistrat	poza magistrat
III	37		Koszty leczenia ubogich mieszkańców miasta w Szpitalach miejskich	1647.811 -	1707.908 -	
		a	Szpital № 1	603.000 -	431.664 -	
		b	Szpital № 2 zakaźny	662.811 -	832.497 -	
		c	Szpital № 3 p.c.k.	382.000 -	443.747 -	
	38		Koszty leczenia ubogich mieszkańców miasta w Szpitalach i zakładach pomocniczych i obojch	56.250 -	20.000 -	
	39		Koszty przewozu chorych	1 -	5.000 -	

Uzasadnienie 49

§ 37 poz. a.

Koszt leczenia ubogich mieszkańców miasta w Szpitalu № 1

zt. 431.664 -

§ 37 poz. b.

Koszt leczenia ubogich mieszkańców miasta w Szpitalu № 2

zt. 832.497 -

§ 37 poz. c.

Koszt leczenia ubogich mieszkańców miasta w Szpitalu № 3 p.c.k.

zt. 443.747 -

§ 38

Preliminarz s.s.

zt. 20.000 -

§ 39

Preliminarz s.s.

zt. 5.000 -

Budżet Administracyjny

Lp.	§	poz.	Wydatki.	Budżet na rok 1944/45.	Preliminarz na rok 1945/46	
					przebudowa magistr.	przebudowa Rad. Miast.
III	40	-	<u>Pogotowie ratunkowe.</u>	-	217.673-	
		a	Uposażenia	1-	88.331-	
		b	Wypłatki rzeczowe	-	4.342-	
		c	Zakup środków opatrunkowych i leków	-	25.000-	
		d	Utrzymanie samochodów	-	65.000-	
		e	Inwentarz	-	30.000-	
		f	Inne wypłatki	-	5.000-	

Budżet Administracyjny

№

Uzasadnienie.

50

§ 40 poz. a.

1 Kierownik - br.	III ol	25. 8.712 -
1 Lekarz	III ol	" 7.704 -
4 Samoturniszy wycałt ol 640 zł.		" 30.720 -
1 Intendent	III f.	" 9.720 -
2 Doferis wycałt ol 700 zł.		" 16.800 -
Stróż	" " " 640 -	" 7.680 -
Ubezpieczenia społeczne		" 6.995 -
		25. 88.331 -

§ 40 poz. b.

Swiatło 240 kw. ol 1.50 zł.	25. 360 -
Opal 18 m. ol 109 zł.	" 1.962 -
Woda	" 500 -
Telefon	" 1.520 -
	25. 4.342 -

§ 40 poz. c.

Na zakup środków opatrunkowych	25. 15.000 -
" " " leków	" 10.000 -
	25. 25.000 -

§ 40 poz. d.

Na zakup benzyny i smarów oraz remont samochodów	25. 65.000 -
--	--------------

§ 40 poz. e.

Na zakup noży, statków, przeset i t. p.	25. 30.000 -
---	--------------

§ 40 poz. f.

Preliminarz	25. 5.000 -
-------------	-------------

Budżet Szpitali Miejskich

Lp	S	poz	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarz na rok 1945/46		umyślnie przez władze Narodowe
					przez dyrektora	przez Radę Miejską	
			<u>Zwycrajne</u>	2.666.487-	5.493.919-		
			<u>Dział A.</u>				
	A		<u>Szpital Miejski № 1</u>	1.078.032-	2.331.667-		
			<u>Rozdział I</u>				
	100		<u>Wydatki administracyjne</u>	190.533-	329.230-		
	1		<u>Wydatki osobowe</u>	177.533-	287.630-		
	101		Uposażenie Samodzielnego Lekarza	10.852-	17.364-		
	102		Uposażenie personelu	122.315-	214.536-		

Budżet Szpitali Miejskich

Uzasadnienie

§ 100 poz. a.			
Kierowny lekarz	7 f.	1	zt. 17.364 -
§ 100 poz. b.			
Intendent - buchalter	27 f.	1	zt. 11.844 -
Komocista	5 g.		7.548 -
Magazynier	15 f.	1	8.640 -
Bielizniarka ryczałt i	zt. 640 -		7.680 -
Krawcowa - szwaczka ~ ~ ~	640 -		7.680 -
Gospodyni kuchni	15 f.		8.136 -
Pielęgn. kuchni mlecz.	3 a		7.248 -
Kucharka ryczałt i	zt. 640 -		7.680 -
" " " " " "			7.680 -
" " " " " "			7.680 -
" " " " " "			7.680 -
Pracownia ryczałt i	zt. 640 -		7.680 -
" " " " " "			7.680 -
" " " " " "			7.680 -
" " " " " "			7.680 -

Budżet Szpitali Miejskich.

Budzet Szpitali Miejskich

9

Uzasadnienie.

3

Budżet Szpitali miejskich

Dz.	S	poz.	Wydatki.	Budżet na rok 1944/45.	Preliminarz na rok 1945/46	
					przez Magistr.	przez Radę miast.
A	101		Wydatki rzeczowe	13.000 -	41.600 -	
		a	Wydatki kancelaryjne	11.000 -	41.600 -	
		b	diety i środki lokomocji	-	-	
			<u>Rozdział II</u>			
			Utrzymanie budynków oraz po- mieszczeń i urządzeń wewnętrznych	204.000 -	355.763 -	
	102		Utrzymanie budynków	204.000 -	355.763 -	
		a	remont i ubezpieczenie budynku od ognia	75.000 -	36.000 -	
		b	Komorne	-	-	

Budżet Szpitali miejskich

10

Uzasadnienie.

S 101 poz. a.

Wydatki kancelaryjne, druki i aparaty
telefoniczne mieszkanie po zł. 2.800 -

zł. 33.600 -

Oddział wewnętrzny Szpitala

Wydatki kancelaryjne i t.p.

" 8.000 -

zł. 41.600 -

S 102 poz. a.

Drobne remonty konserwacyjne i ubezpie-
czenie budynku od ognia

zł. 36.000 -

S 102 poz. b.

Dla celów obrotowych wartość obciąża-
na gmach Szpitala ustala się na zł. 60.000 -

Budżet Szpitali miejskich

Budżet Szpitali miejskich

M

Dz.	§	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarz na rok 1945/46		Sumy całkowite dane przez dotychczas dotychczas
					przez dotychczas	przez dotychczas	
A	102	c	Opał, światło, woda	109.000-	262.663-		
		d	Sprawy szpitalne	20.000-	57.100-		
			<u>Dział III</u>				
			<u>Gospodarstwo szpitalne</u>	20.500-	44.204-		
103			Utrzymanie stajni i taboru	10.500-	35.204-		
104			Utrzymanie trzasy	10.000-	9.000-		

Uzasadnienie 5

§ 102 poz. c.

1.800 m. ³ drewna w zł. 109 -	zł. 196.200 -
6.000 kg. światła w zł. 1.50	" 9.000 -
5.400 m. ³ wody w zł. 5 -	" 27.000 -
<u>Dla Oddziału wewnętrznego Szpitala</u>	
232,5 m. ³ drewna w zł. 109 -	zł. 25.343 -
120 kg. światła w zł. 1.50	" 1.800 -
zł. 16 iab ~ ~ w zł. 10	" 320 -
60 m. x 5 x 10 wody	" 3.000 -
	<u>zł. 262.663 -</u>

§ 102 poz. d.

Na uzupełnienie i konserwację inwentarza	zł. 24.000 -
<u>Dla Oddziału wewnętrznego Szpitala</u>	
Na nabycie sprzętu szpitalnego i kuchennego oraz wyremontowanie	" 33.100 -
	<u>zł. 57.100 -</u>

§ 103.

2160 kg. siena w zł. 2 -	zł. 4.320 -
1440 kg. stomy w zł. 1 -	" 1.440 -
1080 kg. owsa w zł. 0.33	" 356 -
1440 kg. krowy w zł. 0.20	" 288 -
Utrzymanie taboru i kucio koni w mies. 2 x 400 x 12	" 28.800 -
	<u>zł. 35.204 -</u>

§ 104.

Celem wykorzystania odpadów Szpital utrzymuje 3 szt. nierogacizny.	
Koszt utrzymania nierogacizny wynosi	zł. 9.000 -

Budzet Szpitala Miejskiego

Dz.	S	poz.	Wydatki	Budżet	Preliminarzowe oszacowanie	
				na rok 1944/45	rok 1945/46	oszacowanie
				przez Magistr.	przez Radę Miejską	oszacowanie
A			<u>Pozostałości</u> <u>Leczenie i utrzymanie chorych</u>	662.999-	1609.470-	
	105		Wydatki osobowe	314.249-	504.970-	
	a)		Uposażenie personelu lekarskiego	-	91.570-	
	b.		uposażenia pielęgniarek i służby sanitarnej	-	349.210-	

Budzet Szpitali Miejskich

18

Узасобиеніе

6

§ 105 pro. v.

<i>Orobymator</i>	27 f	3	26. 13.716-
<i>Kierownix</i> <i>Volobz</i> gin.	27 f	3	" 13.716-
<i>Lekowz</i> " "	27 a	2	" 14.556-
<i>Kier. Volobz</i> <i>dziec.</i>	27 f		" 12.768-
<i>Lekowz</i> gin.	27 f		" 11.340-
~ ~ <i>dziec.</i>	27 a		" 8.712-
~ ~ ~	27 a		" 8.712-

Goldziut wewnetramy

Leksarz rybnicki 1105 x 1 x 10

at 91.5% -

at 91.5% —

S 105 no. 6.

St. pielęgniowska	15 b.	20. 8.136 -
Pielęgniowska opoctr.	5 g	" 7.548 -
" " " " "	5 g	" 7.548 -
" " " " opowic.	5 g	" 7.548 -
" " " " "	5 g	" 7.548 -
" " " " soclawoi	5 g	" 7.548 -
" " " " " " "	5 g	" 7.548 -
" " " " " " "	5 g	" 7.548 -
" " " " " " "	5 g	" 8.172 -
" " " " " " "	5 g	" 7.548 -
" " " " " " "	5 g	" 7.248 -
" " " " " " "	5 g	" 7.740 -
" " " " " " "	5 g	" 7.248 -

Budżet Szpitali miejskich

Budżet Szpitali miejskich

14

Lp.	§	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarzowo na rok 1945/46	
					przez magistr.	przez Radę miast.
A.	106	-	Wydatki rzeczowe	348.750-	1097.500-	
	a		Wydatki na żywienie chorych	168.750-	375.000-	
	"		Wydatki na dozrywanie mle- młokoś	-	10.800-	
	b		Środki lecznicze	75.000-	150.000-	
	c		Na nabycie i reperację pościeli, bielizny i odzieży	45.000-	371.200-	

Uzasadnienie

§ 106 poz. a.	
63.000 dni szpitalnych w zł. 5-	zł. 315.000 -
Wydatki wewnętrzne Szpitala	
Na żywienie chorych 40 x 5 x 30 x 10	zł. 60.000 -
	zł. 375.000 -
§ 106 poz. a.	
Wydatki mlecznej kuchni	zł. 10.800 -
§ 106 poz. b.	
Na lekarstwa i środki opatrunkowe	zł. 120.000 -
Dla Wolskiego wewnętrznego Szpitala	zł. 30.000 -
	zł. 150.000 -
§ 106 poz. c.	
Preliminarz się	zł. 250.000 -
" " " " dla Wolskiego wewnętrznego Szpitala	zł. 121.200 -
	zł. 371.200 -

Buclzet Szpitali miejskich.

Buclzet Szpitali miejskich

15

Dz.	S ^o	poz.	Wydatki.	Buclzet na rok 1944/45	Preliminowane na rok 1945/46	
					przez magistr.	przez Rada Miasta
A.	106	d	Wydatki gospodarsze	30.000-	72.000-	
		e	na nabycie i reperację narzędzi, aparatury i przyrządów lekarskich i chirurgicznych	20.000-	51.000-	
		f	Pogrzeby	-	55.000	
		g.	Różne	10.000-	12.500-	

Uzasadnienie.

S 106 poz. d.

Na wydatki gospodarsze, związane z praniem bielizny, jak mydło, soda i t. p. zt. 30.000 -

Na utrzymanie czystości gmachu, mydło, soda, ściarki, szczotki, oświetlenia i t. p. zt. 24.000 -

Odobzrost wewnętrzny Szpitala.

Na wydatki związane z praniem bielizny (11.000 zł) oraz utrzymanie budynku (7.000 zł) zt. 72.000 -

S 106 poz. e.

Preliminarye sz

Odobzrost wewnętrzny Szpitala zt. 36.000 -
" 15.000 -
zt. 51.000 -

S 106 poz. f.

Na pogrzeby 30 zwłok porcjistów nie-mających rodzin i t. p. zt. 45.000 -

Odobzrost wewnętrzny Szpitala

Na pogrzeby zt. 10.000 -
zt. 55.000 -

S 106 poz. g.

Na podniesienie stanu higienicznego, kulturalnego, na potrzeby religijne i na bibliotekę Szpitalną zt. 10.000 -

Odobzrost wewnętrzny Szpitala " 2.500 -
zt. 12.500 -

Budżet Szpitali miejskich

Dz.	§	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminowane na rok 1945/46		Sumy szacunkowe na rok 1945/46
					przez Magistr.	przez Radę Miejską	
			<u>Dział B.</u>				
13			<u>Szpital Miejski №2 Zakazny</u>	751.114-	1.585.539-		
			<u>Rozdział I</u>				
			<u>Wydatki administracyjne</u>	125.173-	216.146-		
110			<u>Wydatki osobowe</u>	117.173-	195.146-		
	a		<u>Uposażenie Poczelnego Lekarza</u>	17.592-	17.592-		
	b		<u>Uposażenie personelu admini- stracyjnego i technicznego</u>	88.929-	133.344-		

Budżet Szpitali miejskich

16

Uzasadnienie.

10

<u>§ 110 poz. a.</u>			
Poczelnym Lekarzem 1 f.	2	zł.	17.592-
<u>§ 110 poz. b.</u>			
Intendent		zł.	9.216-
Kancelista 1 f.	3	"	9.444-
" " 1 f.	1	"	7.428-
Mojdarszynie 1 f.		"	7.548-
Gospodyni kuchni 1 f.		"	7.548-
Kucharka wysalt 1 f. 640 x 12 mies.		"	7.680-
" " " " 640 x 12 mies.		"	7.680-
" " " " 640 x 12 mies.		"	7.680-
Proczka " " 640 x 12 mies.		"	7.680-
" " " " 640 x 12 mies.		"	7.680-
Krowcowa " " 640 x 12 mies.		"	7.680-
Dozorca " " 640 x 12 mies.		"	7.680-
" " " " 640 x 12 mies.		"	7.680-
Furman " " 640 x 12 mies.		"	7.680-
3 robotników " " 640 x 12 mies.		"	23.040-
			zł. 133.344-

Budżet Szpitali Miejskich

Dz.	§	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarzowa na rok 1945/46		inne wydatki na rok 1945/46
					przez Magistr.	przez Rak. Miejsk.	
B 110	c		Remuneracja i zapomogi	-	7.500-		
	d		Utrzymanie personelu	-	23.725-		
	e		Ubezpieczenia społeczne za personel	10.652-	12.985-		
111			Wydatki rzeczowe	8.000-	21.000-		
	a		Wydatki kancelaryjne	1000-	17.000-		
	b		Diety i środki lokomocji	2000-	4.000-		

Budżet Szpitali Miejskich

17

Uzasadnienie

11

§ 110 poz. c.

Na zapomogi, remunerację, wynagrodzenia
za nadliczbowe godziny pracy, oraz na
dodatkowe wynagrodzenie za wykonanie
specjalnych prac

zt. 7.500-

§ 110 poz. d.

13 osób personelu w zt. 5 - x 365 dni

zt. 23.725-

§ 110 poz. e.

Na ubezpieczenia społeczne 8.6%

zt. 12.985-

§ 111 poz. a.

Na wydatki kancelaryjne i druki
Utrzymanie telefonu

zt. 15.000-

2000-

zt. 17.000-

§ 111 poz. b.

Na diety, koszty podróży i środki
lokomocji

zt. 4.000-

Budżet Szpitali Miejskich

Lp.	§	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarz na rok 1945/46		inne założeń na rok 1945/46
					przez Magistr.	przez Rada Miasta	
			<u>Rozdział II</u>				
13			Utrzymanie budynków oraz pomieszczeń i urządzeń we- wnętrznych	177.000-	193.332-		
	112		Utrzymanie budynków	177.000-	193.332-		
		a	remont i ubezpieczenie budynku od ognia	120.000-	8.000-		
		b	Komorne	-	-		
		c	Opiat, światło, woda	55.000-	175.332-		
		d	Sprzęty szpitalne	2000-	10.000-		

Budżet Szpitali Miejskich

18

Uzasadnienie.

12

§ 112, poz. a.

Zapobieganie i kwarantanna w szpitalu
Technicznego

zt. 8.000 -

§ 112, poz. b.

Dla celów obrachunkowych wartość
dzierżawnej gminnej Szpitala ustala się na zt.

§ 112, poz. c.

1300 m.³ drewna o zt. 109 -

zt. 141.400 -

8000 kg światła o zt. 1.50 - 12000 -

Opiat stały z 68 izb o zt. 24 - 1.632 -

" 13.632 -

Woda i kanalizacja

" 20.000 -

zt. 175.332 -

§ 112, poz. d.

Na uzupełnienie i naprawy sprzętów
szpitalnych

zt. 10.000 -

Budżet Szpitali Miejskich

Lp.	§	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarium na rok 1945/46 10000 Magistr	Przebieg 10000 Magistr
			<u>Rozdział III</u>			
			<u>Gospodarstwo szpitalne</u>	10.500-	40.000-	
13	113	-	Utrzymanie stajni towaru i trasy	10.500-	32.000-	
			<u>Rozdział IV</u>			
			<u>Leżenie i utrzymanie chorych</u>	438.441-	1.136.061-	
115			Wydatki osobowe	192.941-	387.561-	
101			Uposażenie personelu lekarskiego	63.540-	63.540-	

Budżet Szpitali Miejskich

19

Uzasadnienie

13

§ 113
Na utrzymanie koni, towaru i kucio koni
Celem wykorzystania oddziałów Szpitala utrzy-
maje 2 szt. nierozporozbitych.
Koszty utrzymania 2 szt. siwów wynosi
zt. 26.000 -
zt. 6000 -
zt. 32.000 -

§ 114
Na utrzymanie ogrodu o powierzchni około
0,5 ha - uprawy i zakup nasion
zt. 3000 -

§ 115 poz. 01
Lekarz oddział zakaźnego 25 f.
" " " " " 25 a
" " " " " 25 f
" " " " " 25 f
" " " " " 25 f
Felczer " " " " 15 f
Lekarz praktykant 25 f
zt. 12.768 -
" 10.104 -
" 13.488 -
" 11.340 -
" 8.136 -
" 7.704 -
zt. 63.540 -

Buolzet Szpitoli Miejskich

Lp.	S	poz	Wydatki	Budżet na rok 1945/46	Przebieg na rok 1945/46		inne wydatki
					przebieg	przebieg	
13	115	b.	Uposażenie pielęgniarek i służby salowej	90.670-	955.692-		
		c	Utrzymanie personelu	23.310-	43.625-		

Budżet Szpitali Miejskich

2

Učesnik u otkrivanju.

[illegible]

Sp 115 par. c

25 osob personelu vi 21.5- 21. 43.625-

Budżet Szpitali Miejskich

Lp.	§	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminowano na rok 1945/46		inne poz.
					przez chorążistr.	przez Rada Miejską	
13	115	d	Ubezpieczenia społeczne za personel	15.421-	24.754-		
	116		Wydatki rzeczowe	245.500-	248.500-		
		a	Wydatki na żywienie chorych	108.000-	182.500-		
		b	Środki lecznicze	40.000-	100.000-		
		c	na nabycie i reperację pościeli, bielizny i odzieży	60.000-	270.000-		

Budżet Szpitali Miejskich

11

Uzasadnienie

15

§ 115 poz. d.
Na ubezpieczenia społeczne 8.6% zł. 24.754-

§ 116 poz. a.
36.500 dni szpitalnych po 5 zł.
(100 chorych x 365 dni x 5 zł.) zł. 182.500-

§ 116 poz. b.
Na lekarstwa i środki opatrunkowe zł. 100.000-

§ 116 poz. c.
Szpital nie posiadał ostatecznej ilości pościeli, bielizny, a posiadana jest prawie zupełnie zużyta.
W związku z panującą epidemią tyfusu płucznego i brzuszego oraz dyfterytu liczb chorych w szpitalu stale wzrasta i zwiększa konieczność zakupienia koców i bielizny.
Przewidziane na ten cel wydatki wynoszą zł. 270.000-

Budżet Szpitali Miejskich

Budżet Szpitali miejskich

22

76

SS 116 pos. d.

S 116 mor. e.

Preliminare sig

no 116' pos. 4.

at 36.000 —

S^o 116 por 9.

2L, 10,000 —

Budżet Szpitali Miejskich

Lp.	§	poz.	Wydatki	Budżet	Preliminowano na		Lp.	§	poz.	Wydatki
				na rok 1944/45	przez magistr.	przez Rada Miejsc.				
<u>Dział C.</u>										
2			<u>Szpital N: 3 P.C.K.</u>	237.341-	1576.713-					
<u>Rozdział I</u>										
			<u>Wydatki administracyjne</u>	146.660-	221.333-					
120			Wydatki osobowe	136.160-	192.333-					
101			Uposażenie Poszczelnego Lekara	16.548-	16.548-					
6			Uposażenie personelu	85.142-	140.940-					

Budżet Szpitali Miejskich

23

Uzasadnienie.										
§ 120 poz. a										
Poszczelnym Lekarz 2 f.										
25. 16.548 -										
§ 120 poz. b										
Intendent - buch. 2 f.										
Kancelista 2 f.										
Magazynier 2 f.										
Gospodyni kuch. 2 f.										
2 Kucharki rytmie 2 f. 640 - x 12 m.										
3 praczki " " 640 - x 12 m.										
Bielizniarka " " 640 - x 12 m.										
Krowcowa " " 640 - x 12 m.										
Palacz " " 640 - x 12 m.										
Furman " " 640 - x 12 m.										
Stróż nocny " " 640 - x 12 m.										
" " dzień " " 640 - x 12 m.										
3 robotników " " 640 - x 12 m.										
25. 140.940 -										

17

Budżet Szpitali Miejskich

Dz.	S	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarium na rok 1945/46		umy kwater- dane pozna wraz z Machorowice
					prze Magistr.	ponas Rozwój Miejsc	
P	120	c	Remuneracja i zapomogi	-	14.000-		
		d	Utrzymanie personelu	24.300-	7.300-		
		e	ubezpieczenia społeczne za personel	10.170-	13.545-		
121			<u>Wydatki rzeczowe</u>	10.500-	29.000-		
		a	Wydatki kancelaryjne	2.500-	24.000-		
		b	diety i środki lokomocji	2000-	5.000-		

Budżet Szpitali Miejskich

24

Uzasadnienie.

18

S 120 poz. c.

Na zapomogi, remunerację, wynagrodzenia
za nadliczbowe godziny pracy, oraz na dodat-
kowe wynagrodzenia za wykonanie specjalnych
prac

zł. 14.000 -

S 120 poz. d.

4 osoby personelu a zł. 5 - x 365 dni

zł. 7.300 -

S 120 poz. e.

Na ubezpieczenia społeczne 8.6%

zł. 13.545 -

S 121 poz. a.

Wydatki kancelaryjne, druki i
urząd telefoniczny

zł. 24.000 -

S 121 poz. b.

Na diety, koszty podróży i środki
lokomocji

zł. 5.000 -

Budżet Szpitali Miejskich

Lp.	Szp.	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45	Preliminarz na rok 1945/46		Sumy całkowite dotychczasowe, oraz na 1945/46
					przez Magistr.	przez Radę Miejską	
			<u>Rodzaj II</u>				
			<u>Utrzymanie budynków oraz po- mieszczeń i urządzeń wewnętrznych</u>	125.000-	234.248-		
		122	Utrzymanie budynków	125.000-	234.248-		
		a	remont i ubezpieczenie budynku od ognia	45.000-	13.000-		
		b	Komorne	-	-		
		c	Opał, światło, wodoci	70.000-	197.248-		
		d	Sprzęty szpitalne	10.000-	24.000-		

Budżet Szpitali Miejskich

25

Uzasadnienie	
<u>S 122 poz. a</u>	
Zaplanie z Kosztorysem Wydziału Technicznego	
	zł. 13.000 -
<u>S 122, poz. c</u>	
1000 m. ³ drewna o zł. 109 -	zł. 109.000 -
6.000 kwg. światła o zł. 1,50	" 9.000 -
52 izby o 2 zł. x 12 m.	" 1.248 -
6000 m. ³ wody o zł. 13 + komodyfikacja	" 78.000 -
	zł. 197.248 -
<u>S 122, poz. d.</u>	
Na uzupełnienie i konserwację inwentarza	
	zł. 24.000 -

Budżet Szpitali Miejskich

Nr.	S.	poz.	Wydatki	Budżet	Preliminarz na rok 1945/46		Sumy kosztów dane przez Wojewodę i Starostę
				na rok 1944/45	przez Magistr.	przez Radę Miejsc.	
			<u>Rozdział III</u>				
			<u>Gospodarstwo szpitalne</u>	15.500 -	44.204 -		
		123	Utrzymanie stajni i toboru	10.500 -	35.204 -		
		124	Utrzymanie trzody	5000 -	9.000 -		
			<u>Rozdział IV</u>				
			<u>Leczenie i utrzymanie chorych</u>	550.181 -	1.076.928 -		
		125	Wydatki osobowe	298.181 -	419.178 -		

Budżet Szpitali Miejskich

20

Wykazanie

S 123. -	
2160 kg. siemienia i s. 2 -	zt. 4.320 -
1440 kg. stonki i s. 1 -	" 1.440 -
1080 kg. owsa i s. 0,33	" 356 -
1440 kg. okopu i s. 0,20	" 288 -
Utrzymanie toboru i kucio koni mies. 2400 x 12 m.	zt. 28.800 -
	zt. 35.204 -
S 124.	
Celem wykorzystania odpadków Szpital utrzymuje 3 szt. nierogacizny. Konty utrzymania nierogacizny wynosi	zt. 9.000 -

Budzet Szpitali diejskich

Buolzet Sapitoli cliejovich

27

Budżet Szpitali Miejskich

Budżet Szpitali Miejskich

28

Lp.	§	poz.	Wydatki	Budżet na rok 1944/45		Preliminarzowo na rok 1945/46		Inny zakres dot. pos. wól. do H. i. i. i. i.
						przez magistr.	przez Radę Miej.	
125	B.	a						
		b						
		c	Utrzymanie personelu	55.350	10.950			
		d	Ubezpieczenia społeczne za personel	22.075	32.328			
126			Wydatki rzeczowe	252.000	657.750			
		a	Wydatki na żywienie chorych	135.000	200.750			
		b	Środki lecznicze	55.000	100.000			
		c	na nabycie i reperację pościeli, bielizny i odzieży	15.000	200.000			

Wykazanie		
Laborantka Rentgen.	845 f	zt. 9215 -
Sterylizator ryosalt	zt. 750 -	9.000 -
2 sanitarny	~ ~ ~ 640 - x 12 mies	15.360 -
15 sanitarny	~ ~ ~ 640 - x 12 mies	115.200 -
		zt. 254.136 -
§ 125 poz. c.		
6 osób personelu	zi. 5 - x 365 dni	zt. 10.950 -
§ 125 poz. d.		
Na ubezpieczenia społeczne	8.6%	zt. 32.328 -
§ 126 poz. a.		
40 150 dni szpitalnych	zi. 5 -	zt. 200.750 -
(110 chorych x 365 dni x zi. 5 -)		
§ 126 poz. b.		
Na lekarstwa i środki opatrunkowe		zt. 100.000 -
§ 126 poz. c.		
Preliminarz		zt. 200.000 -

Bużet Szpitali Miejskich

Lp.	S	poz.	Wydatki	Preliminarium na rok 1945/46	
				Bużet na rok 1944/45	poza Magistr.
e	126	d	Wydatki gospodarsze	20.000 -	45.000 -
e			na nabycie i reperację aparatów i przyrządów lekarskich	20.000 -	30.000 -
f			Pogrzeby	-	72.000 -
g			Pozne	7000 -	10.000 -

Bużet Szpitali Miejskich

29

Uzasadnienie

23

S 126 poz. d

Wydatki gospodarsze, związane z prosiem bielizny, jak myłto, soda i t.p. zł. 20.000 -

Na utrzymanie czystości gmachu i posesji, jak szczotki, ściarki, sople, oświetlenie i t.p. zł. 25.000 -
zł. 45.000 -

S 126 poz. e

Preliminarium zł. 30.000 -

S 126 poz. f

Na pogrzeb 48 zwłok pacjentów mi-
mających rodzinę zł. 1.500 - zł. 72.000 -

S 126 poz. g

Na podmięcie stum higienicznego,
kulturalnego, na potrzeby religijne i
na bibliotekę Szpitalną zł. 10.000 -

Budżet Szpitali Miejskich

Dz.	S.	poz.	Dochody	Budżet na rok 1944/45		Preliminarz na rok 1945/46		Uwagi
				na rok 1944/45	na rok 1945/46	na rok 1945/46	na rok 1945/46	
			<u>Zwyczaźne</u>	2.664.487-	5.493.912-			
			<u>Dział A.</u>					
A.			<u>Szpital Miejski № 1</u>	1.078.032-	2.331.667-			
	100		Dochody z majątku szpitala	1-	1-			
	101		Zwroty świadczeń osobistych personelu	86.400-	1-			
	102		Wpłaty za leczenie	350.000-	1.700.000-			
		a	od chorych samopłatujących	200.000-	1.000.000-			
		b	odubezpieczeni Spółdzielni	150.000-	550.000-			
		c	za leczenie ambulatoryjne	-	150.000-			

Budżet Szpitali Miejskich

30

Uzasadnienie.	
§ 100 poz. —	
Dla kochowania posygi	
§ 101	
Dla kochowania posygi	
§ 102 poz. a, b, c.	
Przewidywany wpływ na leczenie chorych —	

Budżet Szpitali miejskich

Lp.	§	poz.	Dochody	Budżet	Prelimnowano na		Sumy szacunkowe dotrąone przez Kasę Miejską
				na rok 1944/45	rok 1945/46	poroz. Miejsc.	
A.	103		Opłaty Zarządu m. Białegostoku za usługi chorych miastu	603.000	431.664-		
	104		Różne dochody Szpitala	1-	1-		
	105		Dotacja Zarządu miasta do utrzymywania Szpitala	38.630-	200.000		

Budżet Szpitali miejskich

31

Uzasadnienie.

25

§ 103.

Patrz budżet administracyjny 202. 241 § 34 poz. 1.

§ 104.

Dla zachowania pozycji

21. 1-

§ 105.

Zwrót Kosztów z budżetu administracyjnego
zwyczajnego na pokrycie nieobrotu Szpitala.

Buget Szpitali Miejskich

Lp.	S	poz.	Dochody	Buget na rok 1944/45		Preliminarium na rok 1945/46		Sumy szacunk. w zł. i gr.
				1944/45	1945/46	1945/46	1945/46	
			<u>Dział B.</u>					
	B		<u>Szpital Miejski №2 rakowski</u>	751.114-	1.585.539-			
		110	Dochody z majątku szpitala	1-	1-			
		111	Lwoty świadczeń osobistych personelu	13.860-	1-			
		112	<u>Wpłaty za leczenie</u>	56.000-	80.000-			
		a	a Od chorych samopłatujących	30.000-	35.000-			
		b	b Od ubezpieczalni Spółdzielczej	26.000-	40.000-			
		c	c za leczenie ambulatoryjne	-	5.000-			

Buget Szpitali Miejskich

32

Wzrost i rozwój

26

§ 110.

Dla zachowania pozycji

zł. 1-

§ 111

Dla zachowania pozycji

zł. 1-

Przewidywany wpływ za leczenie chorych. -

Budżet Szpitali Miejskich

Lp.	S	poz.	Dochody	Budżet na rok 1944/45	Preliminarium na rok 1945/46	
					poza obrotami	poza R. M.
113			Opłaty Zarządku m. Białogostu za ubogich chorych miasto	662.811-232.497-		
114			Różne dochody Szpitala	1-	1-	
115			Opłaty Zarządku miasta do utrzymania Szpitala	19.441-673.039-		

Budżet Szpitali Miejskich

33

Sumy kwatrowane przez
M. A. S.
Machnowski

Uzasadnienie.

27

S 113.

Porta budżet administracyjny sz. 113, S 113, poz. 6.

S 114.

Łoża w szpitalu pokryte

S 115.

Zwrot kosztów z Budżetu Administracyjnego wy-
crajnego na pokrycie mieśbora Szpitala.

Budżet Szpitali miejskich

Lp.	§	nazwa	Szpital	Budżet na rok 1944/45	Preliminarz na rok 1945/46		Wzrosty natury dane przez 15 Dział Nadzoru
					przez magistr.	przez Radę miast.	
			<u>Dział C.</u>				
P			<u>Szpital № 3 P.C.K.</u>	837.341-	1.576.413-		
120			Goście z majątku Szpitala	1-	1-		
121			Wzrosty świadczeń osobistych personelu	79.650-	1-		
122			<u>Opłaty za leżenie</u>	320.000-	1.000.000-		
a			Od chorych samopłatnych	200.000-	600.000-		
b			Od ubezpieczalni Spółdzielczej	120.000-	250.000-		
c			Za leżenie ambulatoryjne	-	150.000-		

Budżet Szpitali miejskich

34

Uzasadnienie

28

§ 120

Dla zachowania porządku

st. 1-

§ 121

Dla zachowania porządku

st. 1-

Przewidywany wpływ z leżenie chorych.

Budżet Szpitala Miejskich

Budżet Szpitala Miejskich

35

Lp	§	nazwa	Dochody	Budżet na rok 1944/45	Preliminowane na rok 1945/46		inne pozycje w tym dotacje	Uzasadnienie	
					prze- dziasto	prze- dziasto			
123	123	Opłaty Zarządu m. Białegostoku za ubogich chorych miasto		382.000-443.747-				§ 123. Patrz budżet Administracyjny.	99
124	124	Prośne dochody Szpitala		1- 1-				§ 124. Oka zachowania pozycji	1-
125	125	Opłaty Zarządu miasta do utrzymywania Szpitala		55.689-132.963-				§ 125 Zwrót kosztów z Budżetu Administracyjnego zwyczajnego na pokrycie nieobrotu Szpitala.	

30

55

Kontrola Bulżetowa na rok 1945/46.

Ambulatorium chorób seranych.

KONTROLA BUDŻETOWA ^{Wzrost} DOCHODÓW NA ROK 1945/46

Dział _____ § _____ Poz _____

Suma preliminar. Zł 5000

tytuł Wydatki Budowlane

Data	Numer kwitu kasow. wzgl. ks. kas:	Nazwisko imię i adres	Zł. gr.		Zł. gr.		Tytuł wpłaty
10 I r	1	Współdzielnia Książka Polcowa 15	1	10			2 egz. i bl.
12 I r	2	Stempelny Stalcora 9	5	90			papier
16 I r	3	Współdzielnia Książka Polcowa 15	3	5			fuzy
19 I r	4	Współdzielnia Spół. Splec w 1	1	50			Przebieg
24 I r	5	Ymowski 1. Sienkiewicza 12	2	50			1. Stempel
16 r	6	Współ. Książka Polcowa 15	1	00			Papier
24 r	7	Współ. Książka Polcowa 15	1	40			Marki
1 r	8	Mos. Sybilowski Sienkiewicza 12	6	5			Przej. obrazek 24
3 II	9	Spółdzielnia Spół. Splec w 1	2	0			stacjonari
3 II	10	Współdzielnia Książka Polcowa 15	2	44			Przebieg
13 II	11	Współdzielnia Spół. Splec w 1	3	0			fuzy
15 II	12	Spółdzielnia Książka Polcowa 15	1	53			Papier, grafika
3 II	13	Spółdzielnia Książka Polcowa 15	3	95			Przebieg
30 II	14	Spółdzielnia Książka Polcowa 15	5	4			Papier
			2309				

KONTROLA BUDŻETOWA DOCHODÓW NA ROK 1945/46

56 38

Dział

§

poz

Suma preliminar. Zł

57-00

tytuł

Bielizna

Data	Numer kwitu kasow. wzgl. ks. kas	Nazwisko imię i adres	Zł.		Zł.		Tytuł wpłaty
			gr.		gr.		
1 VI	1	Skorynska Maria Piotrowa 5	2100				Fartuch 1 szt.
6 VII	2	Yurewicz Wanda Kupiecka 30	450				Fartuch 1 szt.
8 X	3	Bucharska F. Klonowickiej 16	450				Recepty 9 szt.
6 XI	4	Mugiera E. Bielostocka 130	1100				Fartuch 2 szt.
8 XI	5	Wasynglowa 8	100				20 powieszek 1. sort
11	6	Mudelska H. Pilecka 141	1600				Piotrowa fartuch
			21100				

KONTROLA BUDŻETOWA DOCHODÓW NA ROK 1945/46

Dział § poz

Suma preliminar. 77

tytuł

Dział

§

poz

Suma preliminarz Zł.

tytuł

Wydolki gospodarskie

Tytuł

wpłaty

Data	Numer kwitu kasow. wzgl. ks.kas.	Nazwisko imię i adres		Zł gr		Zł gr		Tytuł wpłaty
				Zł	gr	Zł	gr	
12/5	1	Kurjanowicz	Wasyłowa 8	135				podanie białej
"	2	Kurjanowski	Legionowa 12	150				20 doświadczenia 12/5
"	3	Kurjanowicz	Wasyłowa 8	120				podanie białej
"	4	Kurjanowski	Legionowa 12	60				20 na podanie białej
"	5	Kurjanowicz	Wasyłowa 8	165				podanie białej
"	6	Spół. Spół. Białej	Stefan 12	65				wydł 8
"	8	Stefan Stefan	Stefan 12	350				20 wypracowanie Stefan
"	9	Kurjanowicz	Wasyłowa 8	130				podanie białej
"	10	Kurjanowski	Legionowa 12	100				wypracowanie białej
"	11	Kurjanowicz	Wasyłowa 8	180				podanie białej
12/6	12	"	"	200				"
"	13	Polecki	Polecki 135	1210				podanie białej
"	14	Legionowa	Legionowa 61	260				podanie białej
				2155				

KONTROLA BUDŻETOWA DOCHODÓW NA ROK 1945/46

Dział § Poz

Suma preliminar. Zł

[illegible]

Dział _____

§ _____

Poz _____

Suma preliminar. Zł _____

Tytuł _____

Zakup środków termicznych i opatrunkowych

Woj. opatr. 38
Leczn. 10

Data	Numer kwitu kasow. wzgl. ks. kas.	Nazwisko imię i adres	Zł.		Zł.		Tytuł wpłaty
			gr.		gr.		
12-25	1.	Wysocki	Piaski	Opole	450		lekarstwo
12-26	2	Włodarczyk	Wielka	12	200		zastępy
12-27	3	J. Brz	Siedlce	49	400		bandaż
12-28	4	Włodarczyk Stanisław	Piaski	Opole	880		lekarstwo
12-29	5	Modlewska	Siedlce	49	230		bandaż
12-30	6	Łomnicka	Łupice	30	200		lekarstwo
12-31	7	Włodarczyk W.	Łupice	30	350		gazy
12-32	8	Włodarczyk	Siedlce	9	905		lekarstwo
12-33	9	Włodarczyk	Siedlce	9	40		lekarstwo
12-34	10	Włodarczyk	Łupice	36	60		gazy stat. 3 pac.
12-35	11	Włodarczyk	Włodarczyk	105			gazy 10 pac.
12-36	12	Sosnowski	Łupice	11	120		lekarstwo
12-37	13	Sosnowski	Łupice	11	660		lekarstwo
12-38	14	Sosnowski	Siedlce	9	135		lekarstwo
12-39	15	Wysocki	Piaski		150		lekarstwo
12-40	16	Włodarczyk	Włodarczyk	250			bandaż
12-41	17	Sosnowski	Łupice	50	140		lekarstwo
12-42	18	Włodarczyk E.	Łupice	98	250		gazy
12-43	19	Włodarczyk	Łupice	120			masz. do oorn
12-44	20	Sosnowski	Łupice	50	400		gazy bandaż
12-45	21	Wysocki	Piaski		20		lekarstwo
			6495				

KONTROLA BUDŻETOWA DOCHODÓW NA ROK 1945/46

Dział § poz.

Suma preliminar. Zł.

tytuł

Suma preli

Zakup starih lezavica i opskrbljivanje

Data	Numer kwitu kasow. wzgl. ka. kas.	Nazwisko imie i adres	Zł. gr.	Zł. gr.	Tytuł wpłaty
19m 76 22	Przebiegiem Sosnowski	Lipowa	6495 50		Pelarska
			6845		

KONTROLA BUDŻETOWA DOCHODÓW NA ROK 1945/46

Dział

§

Poz

Suma preliminar. Zł

tytuł

Zaproszenia nowych napraw starych

59

Data	Numer kwitu kasow. wzgl. ks.kas	Nazwisko imię i adres		Zł		Zł		Tytuł wpłaty
				gr		gr		
12.12.45	1	Wronowski A.	Michalska 29	1000				2 starych
12.12.45	2	Wronowski	Michalska 29	300				wpłaty nowych
12.12.45	3	Perkowski Antoni	Lódź	2500				naprawy starych
12.12.45	4	Wronowski	Michalska 29	50				wpłaty nowych
12.12.45	5	Nowak	Wł. H. H. H.	240				1945 do opłat
12.12.45	6	Wronowski	Michalska 29	150				naprawy
12.12.45	7	Wronowski	Michalska 29	330				wpłaty nowych
12.12.45	8	Wronowski	" "	15				wpłaty nowych
12.12.45	9	Gykowski	Wł. H. H. H.	96				1945 do opłat
12.12.45	10	Wronowski	Michalska 29	150				naprawy nowych
12.12.45	11	Wronowski	Michalska 29	500				naprawy nowych
12.12.45	12	Wronowski	" "	250				naprawy nowych
12.12.45	13	Wronowski	" "	100				wpłaty nowych
				564				

KONTROLA BUDŻETOWA DOCHODÓW NA ROK 1945/46

Dział § Poz

Suma preliminar. 74..

tytuł:

1946

51 49

Lp.	§	poz.	Wydatki.
			<u>Dział VIII.</u>
			Zdrowie Publiczne
			Rozdział A.
			Na zapobieganie chorobom
			Utrzymanie służby zdrowia
			a. Uposażenie personelu
			b. wydatki rzeczowe
			Wydatki na zwalczanie chorób zakaźnych
			a. Koszta dezynfekcji
			b. Szczepienie ochronne
			c. Wydatki kancelaryjne i druki
			d. Inwentarz
			e. Utrzymanie odwszalni przy Łaźni Miejskiej
			f. Nieprzewidziane wydatki
			Wydatki na zwalczanie chorób społecznych
			a. Opieka nad społecznie chorymi
			Pomoc lekarska dla ubogich, chorych miasta
			a. Uposażenie personelu
			b. Badanie chorych i niezdolnych do pracy
			c. Lekarstwa i środki opatrunkowe
			d. Wydatki kancelaryjne i środki lokomocji
			Utrzymanie i remont samochodu
			<u>Ośrodek Zdrowia</u>
			a. Uposażenie personelu
			b. Wydatki rzeczowe
			<u>Miejska Stacja Opieki nad Matką i Dzieckiem.</u>
			a. Uposażenie personelu
			b. Wydatki gospodarcze i kancelaryjne
			c. Inwentarz
			d. Lekarstwa
			e. Żywnienie z kuchni mlecznej

Dz.	§	poz.	Wydatki.	
		f.	Kuchnia dożywiania	
		g.	Remont lokalu	
VIII	33.		<u>Miejska Poradnia Przeciwgruzlicza.</u>	
		a.	Uposażenie personelu	§
		b.	Wydatki gospodarcze i kancelaryjne	
VIII	33.	c.	Inwentarz	
		d.	Remont lokalu	
VIII	33.	e.	Urządzenie stacjonatu	
		f.	żywienie chorych	II 37
		g.	środki lecznicze	
		h.	utrzymanie gabinetu rentgenowskiego	II 38
VIII	33	i.	różne wydatki	
VIII	34.		<u>Przychodnia Skórno-Weneryczna.</u>	
		a.	Uposażenie personelu	II 38
		b.	Wydatki gospodarcze i kancelaryjne	
		c.	nabycie i reperacja aparatów i przyrządów lekarskich	II 38.
		d.	remont lokalu	39.
VIII	34	e.	środki lecznicze	
		f.	wydatki różne	
VIII	35.		<u>Poradnia Przeciwreumatyczna.</u>	
		a.	Uposażenie personelu	
		b.	Wydatki gospodarcze i kancelaryjne	
VIII	35	c.	Lekarstwa i przyrządy lekarskie	
VIII	36.		<u>Przychodnia Przeciwjaglicza.</u>	
		a.	Uposażenie personelu	
VIII	36.	b.	wydatki gospodarcze i kancelaryjne	
		c.	przyrządy lekarskie	
		d.	materiały opatrunkowe i leki	
VIII	36	e.	bielizna	
VIII	37		<u>Miejska Stacja Dentystyczna</u>	
		a.	Uposażenie personelu	
VIII	37		wydatki gospodarcze i kancelaryjne	

§	poz.	Wydatki
		c. Zakup i naprawa inwentarza
		d. nabycie i konserwacja instrumentów i przyrządów lekarskich
II	37	e. bielizna
		f. wydatki na lecznictwo
II	38	<u>Łaźnia Miejska i Pralnia</u>
		a. Uposażenie personelu
		b. Wydatki kancelaryjne
II	38	c. wydatki gospodarcze
		d. uzupełnienie i remont inwentarza
II	38.	e. konserwacja budynków i urządzeń
	39.	wydatki na higienę publiczną
		a. kąpanie ubogich.

z.	§.	poz.	Wydatki.
			Zwyczajne.
			<u>DZIAŁ A.</u>
			<u>SZPITAL MIEJSKI Nr. I</u>
			<u>Rozdział I</u>
100			Wydatki administracyjne
			Wydatki osobowe
	a.		Uposażenie Naczelnego Lekarza
	b.		Uposażenie personelu
100	c.		Renumeracje i zapomogi
100	d.		utrzymanie personelu
	e.		Ubezpieczenia Społeczne
101			Wydatki rzeczowe
	a.		wydatki kancelaryjne
	b.		djety i środki lokomocji
			<u>Rozdział II.</u>
			Utrzymanie budynków oraz pomieszczeń i urządzeń wewnętrznych.
102			Utrzymanie budynków
	a.		remont i ubezpieczenie budynków od ognia
	b.		komorne
	c.		opał, światło, woda
102	d.		sprzęty szpitalne
			<u>Dział III</u>
			Gospodarstwo szpitalne
103			Utrzymanie stajni i taboru
104			utrzymanie trzody
			<u>Rozdział IV.</u>
			Leczenie i utrzymanie chorych
105			Wydatki osobowe
	a.		uposażenie personelu lekarskiego
105	b.		uposażenie pielęgniarek i służby salowej
105	c.		utrzymanie personelu
	d.		ubezpieczenia społeczne za personel
106			Wydatki rzeczowe
	a.		Wydatki na żywienie chorych
	b.		środki lecznicze

Dz.	§.	poz.	Wydatki.
A	106	c.	na nabycie i reperacje pościeli, bielizny i odzieży
A	106	d.	wydatki gospodarcze
		e.	na nabycie i reperację narzędzi, aparatów i przyrządów lekarskich i chirurgicznych
		e.	rentgen
A	106	f.	pogrzeby
		g.	różne
B			<u>DZIAŁ B</u>
			<u>SZPITAL MIEJSKI Nr.2 ZAKAZNY</u>
			<u>Rozdział I</u>
			Wydatki administracyjne
	110		Wydatki osobowe
		a.	uposażenie Naczelnego Lekarza
		b.	uposażenie personelu administracyjnego i technicznego
		c.	renumeracja i zapomogi
		d.	utrzymanie personelu
B	110	e.	ubezpieczenia społeczna za personel
			Wydatki rzeczowe
	111	a.	Wydatki kancelaryjne
		b.	djety i środki lokomocji
B			<u>Rozdział II</u>
			Utrzymanie budynków oraz pomieszczeń i urządzeń wewnętrznych
	112		Utrzymanie budynków
		a.	remont i ubezpieczenie budynków od ognia
		b.	komorne
B.	112	c.	opał, światło, woda
		d.	sprzęty szpitalne
B			<u>Rozdział III</u>
			Gospodarstwo szpitalne
	113		Utrzymanie stajni taboru i trzody
	114		utrzymanie ogrodu
B			<u>Rozdział IV.</u>
			Leczenie i utrzymanie chorych
	115		Wydatki osobowe
		a.	uposażenie personelu lekarskiego
		b..	uposażenie pielęgniarek i służby salowej
		c.	utrzymanie personelu
		d.	ubezpieczenie społeczne za personel
B	116		Wydatki rzeczowe
		a.	wydatki na żywienie chorych

54

z.	§	poz.	Wydatki.
B	116.	b.	środki lecznicze
		c.	na nabycie i reperację pościeli, bielizny i odzieży
		d.	wydatki gospodarcze
B	116	e.	na nabycie i reperację aparatów i przyrządów lekarskich
		f.	pogrzeby
		g.	różne

U M O W A

47
zawarta między Zarządem Miejskim w Białymstoku, reprezentowanym przez p.o. Prezydenta miasta mgr. W. Wenclika i Państwowym Zakładem Higieny, reprezentowanym przez dr. Prażmowskiego Władysława, delegata Centrali P.Z.H. oraz dr. Morawieckiego Jerzego, kierownika Filii P.Z.H. w Białymstoku.

§ 1

Państwowy Zakład Higieny otwiera w Białymstoku filię z następującymi oddziałami: 1/ sero-bakteriologicznym, 2/ żywnościowym, 3/ wodnym i 4/ pracownią analityczną dla badań klinicznych.

Projektuje się również otwarcie przy filii oddziału weterynaryjnego, utrzymywanego przez Ministerstwo Rolnictwa.

§ 2

Zarząd Miejski wydzierżawia filii P.Z.H. budynek przy ul. Warszawskiej 67, róg Monopolowej, który P.Z.H. własnym kosztem odremontuje i przystosuje do użytku. Warunki dzierżawy zostaną określone specjalną umową.

§ 3

Zarząd Miejski przekazuje filii P.Z.H. z dn. 1 kwietnia b.r. do czasowego korzystania inwentarz i urządzenia Miejskiej Pracowni Analitycznej, Poradni Przeciwgruźliczej i Pracowni Szpitala Zakaźnego w/g załączonego do niniejszej umowy spisu.

Personel Miejskiej Pracowni Analitycznej zostaje przejęty przez filię P.Z.H.

§ 4

Filia P.Z.H. w Białymstoku zobowiązuje się wykonywać dla potrzeb instytucji zdrowotnych miasta, bezpłatnie, badania analityczne (kliniczne) w zakresie wykonywanym obecnie przez Miejską Pracownię Analityczną, (Krew morfologicznie i na odczyn Biernackiego, mocz jakościowo, kał na jaja i krew utajoną, badania bakterioskopowe wydzielin na t.b.c., gnc, itd, treść żołądkową, włosy na grzybek) do czasu uruchomienia przez poszczególne instytucje miejskie własnych, podręcznych pracowni analitycznych. Z chwilą tworzenia wymienionych pracowni, filia odda im niezbędny inwentarz, jak również dopomoże w organizacji i obsłudze personalnej.

Pomarto filia wykonywać będzie dla Władz Miejskich badania sero-bakteriologiczne, żywności i wody na warunkach ustalonych przez Władze Centralne.

§ 5.

Umowę spisano w trzech jednobrzmiących egzemplarzach, z których jeden pozostaje w Zarząd Miejskim w Białymstoku, drugi - w Centrali P.Z.H. w Łodzi, oraz trzeci w Filii P.Z.H. w Białymstoku.

Białystok, dn. 9 marca 1945r.



M. Wenclik
A. Prażmowski
J. Morawiecki

m stjzwa

1
2
5
1
2
2
5
1
1
2
1
1
1
1
1
1
2
cy
2
1
3
1
2
cy
5
3
cy
9
Ko
3
3
6
9
Ko
1
1
8
7
K
1
12
L
2
1
3
Pi
2
2
1
9
2
70
20
2

S p i s . . .

inwentarza wypożyczonego przez P.Z.H. od Zarządu Miejskiego w Białymstoku

- | | |
|---|---|
| <p>1 szafa /Por./
2 stoły większe /Por./
5 małych stolików
1 kozetka
2 stoliki kręcone
2 taborety
5 krzesła /3 Por./
1 wirówka elektr./Por./
1 sterelizator
2 suszarki elektryczne
1 lampa /Por./
1 Ezykator
1 komparator
1 polarymetr /do zwrotu/
1 płytka elektryczna
1 szczypce
1 ściskacz do korków
2 moździerze
cylindry miarowe:
2-1000 cm³
1- 500 "
3 -200 "
1 - 50 "
2 - 10 "
Cylindry zwykłe:
5- 250 cm³
3- 100 "
Cylindry Henera - 4 szt.
9 cylindrów z doszlifowanymi korkami - 100 cm³
Kolby miarowe:
3 - 1000 cm³
3 - 300 "
6 - 200 "
9 - 100 "
Kolby:
1 - 1000 cm.³
1 - 700 "
8 - 250 "
7 - 500 "
Kolby Erlenmeyer'a:
1 - 1000 cm³
12 - 250 "
Lejki ø :
2 - 17 cm
1 - 10 cm
3 - 3 cm
Pipety:
2 - 100 cm³
2 - 50 "
1 - 25 "
9 - 10 "
2 - 3 "
70 - 2 "
20 - 1 "
2 Biuksy</p> | <p>Biurety:
4 - 50 cm³
2 - 25 "
53 płytki
20 flaszek do pożywek
8 termometrów
5 areometrów
1 sacharometr
1 alkoholomierz
1 urometr
1 stolik do luppy
1 waga techniczna
1 autoklav
2 piknometry
2 tłuszczomierzy
1 siatka do liczenia kolonii
1 zegar z dzwonkiem
2 kilogramy rurek szklanych
27 flaszek odczynnikowych
1 klosz
1 prymus
1 palnik
1 linia 30 cm.
1 kałamaż
1 szklaneczka miarowa
1 pudełko ze szkiełkami
2 flaski o pojemności półtora litra
1 waga analityczna
1 deska do suszenia szkła
1 wyciąg
12 pipet Panczenki
3 statywi Panczenki
2 igły Fracka
2 statywy żelazne
1 mikroskop szkolny
2 ciepłarki elektryczne /Szpital Zakaźny,</p> |
|---|---|



[Handwritten signatures and initials]

ZARZĄD MIEJSKIm. Białegostoku
Wydział Zdrowia

Nr. _____

Białystok, dn. 9 Kwietnia 1945 r.

49

Do
Ob.w Białymstoku.Dotyczy: Kontroli budż.
na rok 1945/46.

Na podstawie pisma Prezydenta Miasta z dn. 20 lutego b.r., dotyczącego preliminarza budżetowego na rok 1945/46 i wynikających stąd wniosków, zarządzam co następuje:

1/ Każdy szpital, ambulatorium, względnie inna instytucja sanitarna stanowiąca samodzielną i odrębną jednostkę pod względem budżetowym, obowiązana jest prowadzić od 1-go kwietnia 1945 roku kontrolę dochodów i rozchodów w ramach budżetu. W załączeniu podaje się wzór kontroli dochodów - rozchodów, którą ze względu na brak formularzy gotowych należy zaprowadzić we własnym zakresie w księdze, lub też na luźnych kartach numerowanych i parafowanych /zał.Nr.1/.

2/ Ze względu na to, że budżet na rok bieżący jest w opracowaniu i ustalenie numeracji pozycji budżetowych napotyka na trudności, polecam w kontroli zaprowadzić tytuły i numerację z budżetu ubiegłego roku /Dział§.....Poz...../, jednakże numery wpisać należy ołówkiem z tym, że zostaną one zmienione po wejściu w życie budżetu 1945/46 roku.

3/ Dla przestrzegania porządku w dziedzinie budżetowej, wprowadzenie rachunków i kontroli budżetowej należy powierzyć jednej osobie, która winna:

- a/ wpisywać rachunki do kontroli,
- b/ dopilnować aby kredyty nie były przekroczone,
- c/ w wypadku potrzeby przedstawić przez kierownika instytucji wniosek o zwiększenie kredytu, względnie przełanie z kredytu niewykorzystanego.

4/ Kontrola budżetowa winna być prowadzona w ten sposób aby ostatniego dnia każdego miesiąca można było sprawdzić jakie są wydatki względnie wpływy z ostatniego okresu - i czy nie istnieje potrzeba zwiększenia kredytu.

Otrzymują:

1,2,3

Szpital Miejski
Poradnia Przeciwgruźlicza
Ambulatorium chorób ocznych
Stacja Dentystyczna
Stacja Opieki nad Matką i Dzieckiem
Kier. Wydz. Zdrowia Publ.

/Dr. Antoni Tokłoczko /

zaś. 2

Lecimie Miejskie

Jednostka zawiera 49 kart
Słownie czterdziestu dziewięć
Podpis [signature]